

Original

Aufbau-/Bedienungs- und Wartungsanleitung

Grillpavillon



Abbildung beispielhaft



Bitte vor Aufbau und Verwendung sorgfältig alle Sicherheitshinweise und Anweisungen lesen! Versäumnisse bei der Einhaltung können schwere Verletzungen verursachen! Anleitung aufbewahren und bei Weitergabe des Produktes mit aushändigen!

Inhaltsverzeichnis

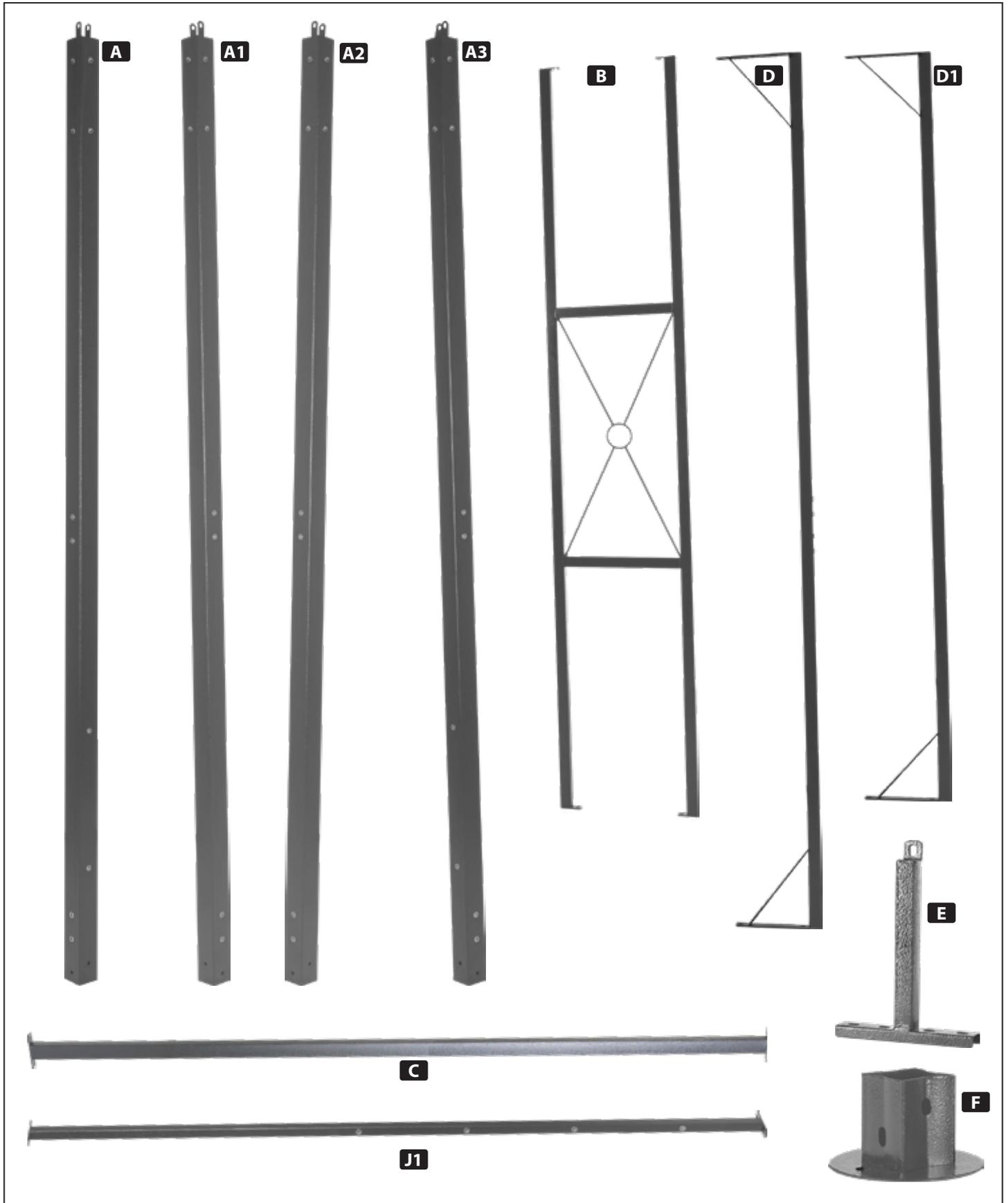
Lieferumfang	3
Teileübersicht Pavillon-Gestell	3
Teileübersicht Pavillon-Dach	4
Teileübersicht Zubehör	4
Teileübersicht Montagematerial	5
Teilebezeichnung	5
Einführung	7
Symbole in der Aufbauanleitung	7
Prüfgrundsätze	7
Allgemeine Informationen	8
Beschreibung Grillpavillon	8
Sicherheit	9
Bestimmungszweck und Anwendungsort	9
Nutzungs- und Installationsvoraussetzungen	9
Gewährleistung und Haftung	9
Restrisiken	10
Pflichten des Betreibers	10
Anforderungen an den Aufsteller	10
Sicherheitshinweise	10
Sicherheitshinweise zum Aufbau des Grillpavillons	11
Sicherheitshinweise zur Bedienung	11
Technische Merkmale	11
Bezugsmodelle	11
Technische Merkmale Grillpavillon	11
Spezifische Produkthinweise	12
Beaufort-Skala	12
Dachlast	12
Transport und Verpackung	13
Transport des Grillpavillons	13
Verpackung, Handling und Entfernen der Verpackung	13
Auspacken	13
Benötigtes Werkzeug	13
Benötigtes Werkzeug für den Aufbau	13
Aufbau Grillpavillon	14
Zusammenbau Pavillon-Gestell	14
Zusammenbau Pavillon-Dach	18
Zusammenbau Pavillon-Zubehör	23
Benutzung Grillpavillon	26
Wichtige Hinweise vor und während Benutzung	26
Abbau Grillpavillon	26
Aufbewahrung	27
Wartung und Reinigung	27
Regelmäßige Wartung	27
Reinigung	27
Entsorgung	28
Service	28
Produktpass	29

Lieferumfang

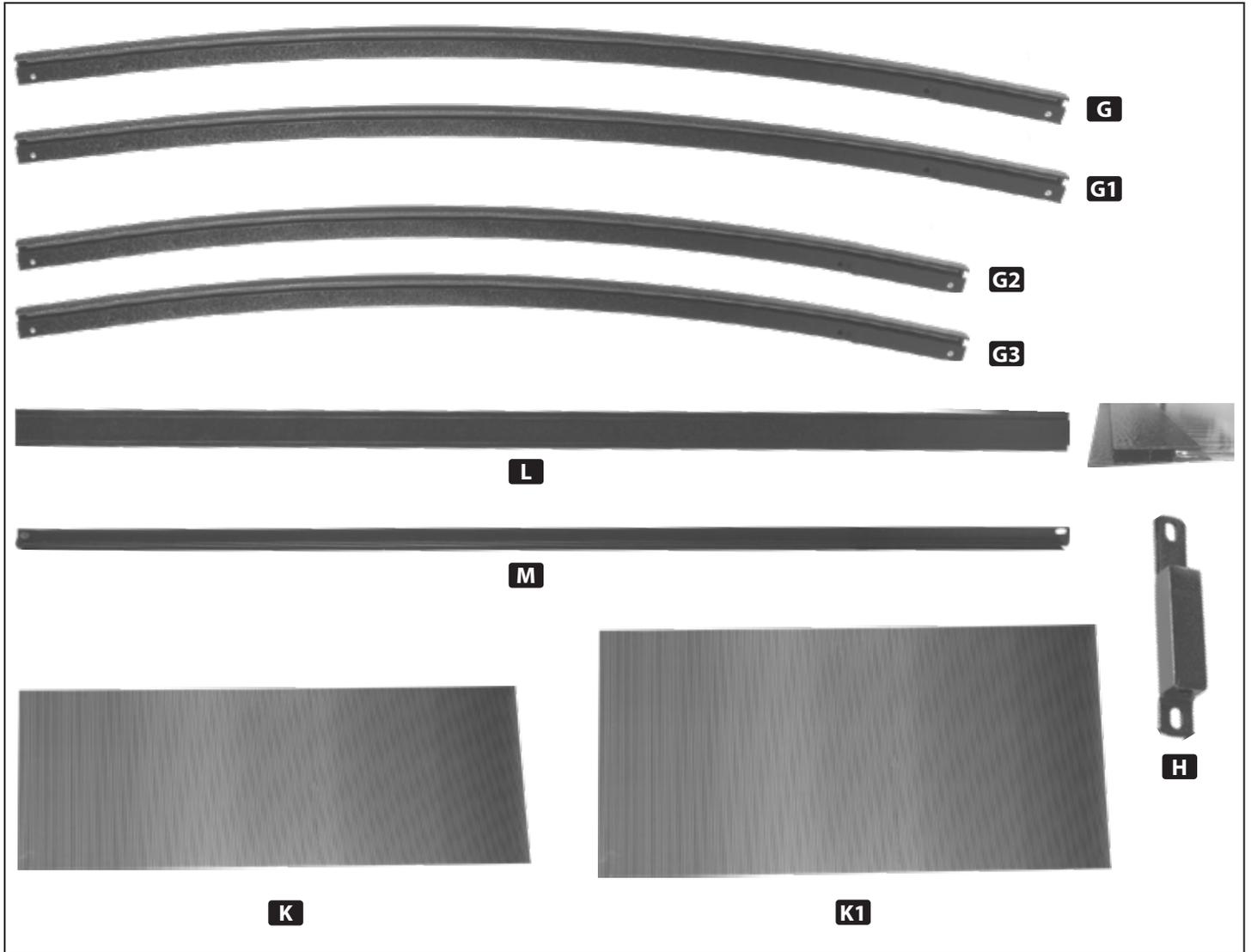


Alle nachfolgenden Darstellungen dieser Aufbauanleitung haben nur anschaulichen Charakter. Der Hersteller behält sich das Recht vor, Konstruktions- und Materialänderungen vorzunehmen. Alle Bauteile sind zur besseren Übersicht und Zuordnung mit Teilbuchstaben gekennzeichnet. Die dazugehörigen Teilebezeichnungen zu nachfolgenden Abbildungen finden Sie auf Seite 5.

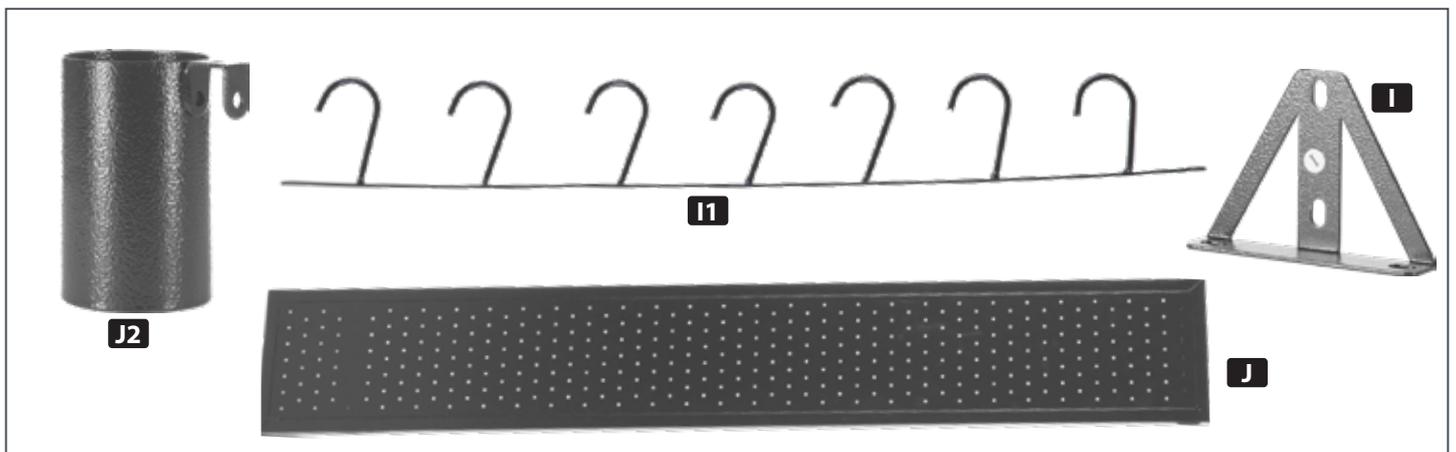
Teileübersicht Pavillon-Gestell



Teileübersicht Pavillon-Dach

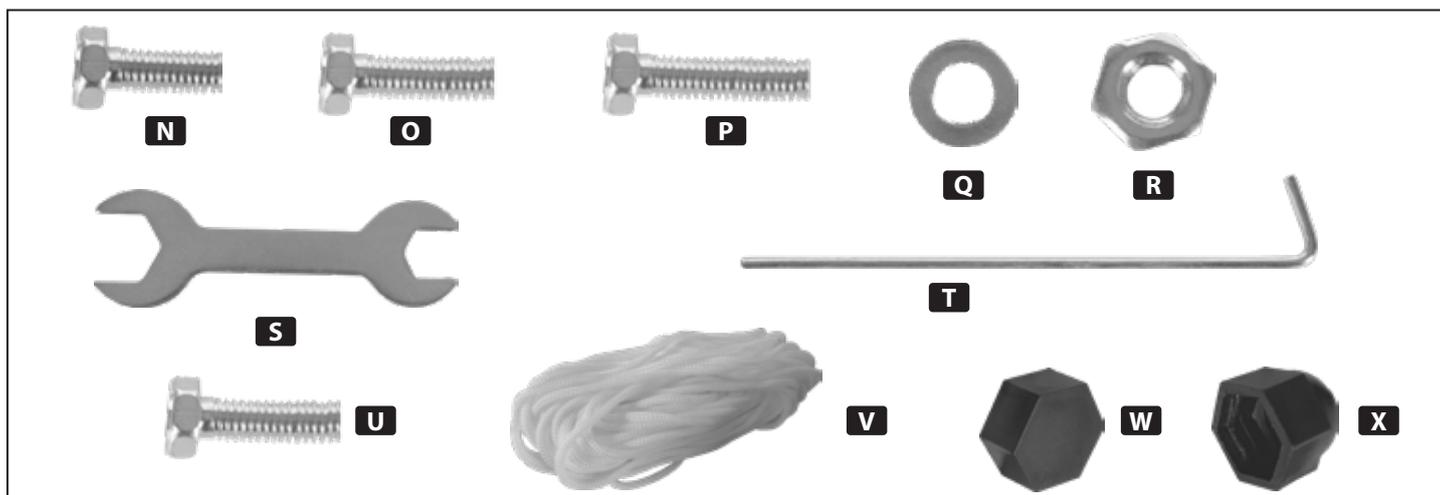


Teileübersicht Zubehör



Lieferumfang

Teileübersicht Montagematerial



Teilebezeichnung

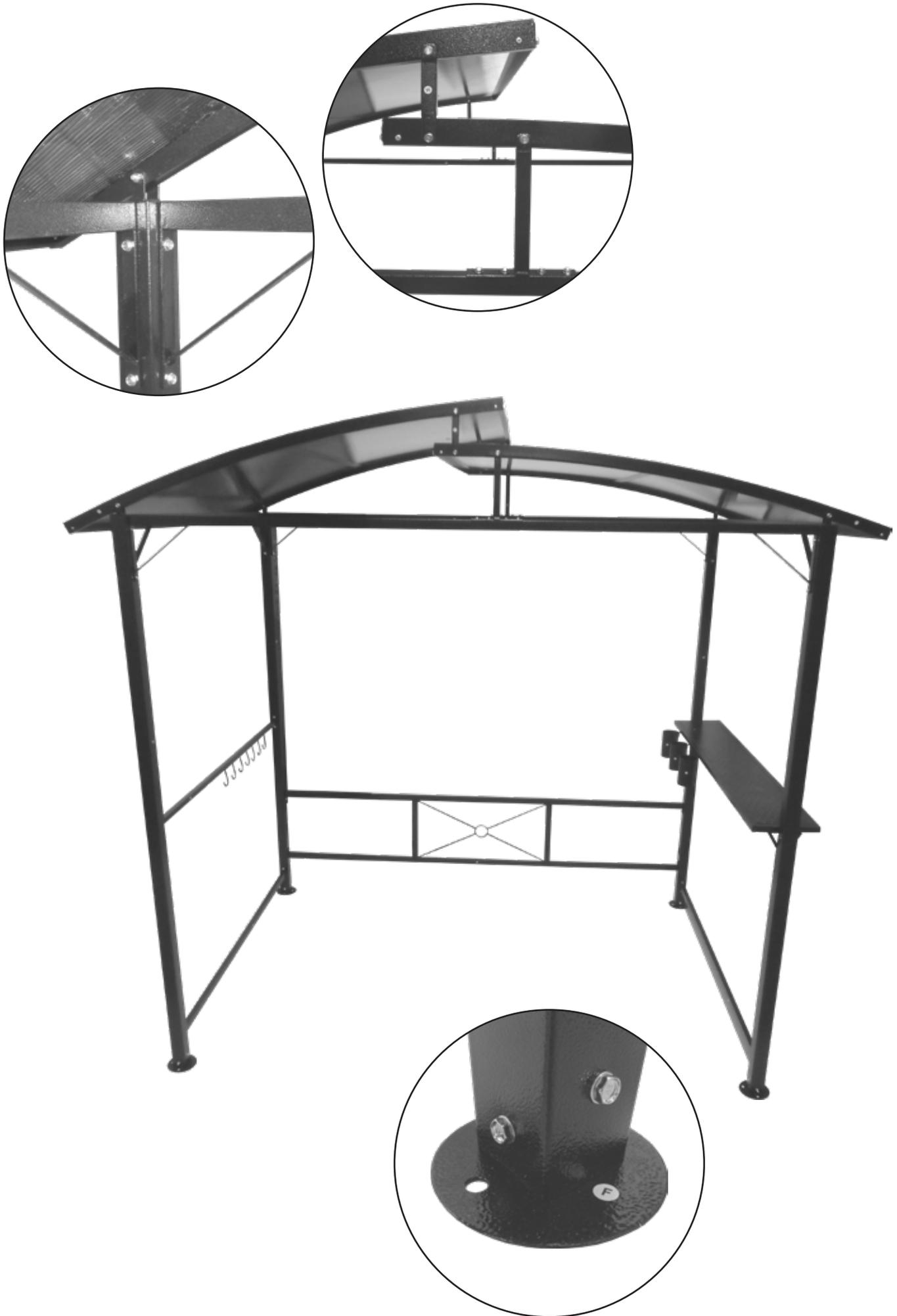
Teilebezeichnung

A Eckpfosten (hinten links)	1x
A1 Eckpfosten (vorne links)	1x
A2 Eckpfosten (vorne rechts)	1x
A3 Eckpfosten (hinten rechts)	1x
B Rückenteil	1x
C Querstreben (unten links/rechts)	2x
D Querträger lang	2x
D1 Querträger kurz	2x
E Dachstütze	2x
F Füße	4x
G Träger vorne für Dachplatten groß	1x
G1 Träger hinten für Dachplatten groß	1x
G2 Träger vorne für Dachplatten klein	1x
G3 Träger hinten für Dachplatten klein	1x
H Dachstütze klein	2x
I Haltewinkel	2x
I1 Utensilien-Haken	1x
J Tresen	1x
J1 Querstrebe (für Zubehör, z. B. Utensilien-Haken I1)	1x
J2 Utensilienbecher (Flaschenhalter)	3x
K Hohlkammer-Platten klein	2x
K1 Hohlkammer-Platten groß	2x
L Verbinder für Dachplatten	2x
M Abschlußprofil für Dachplatten	4x
N Sechskantschrauben M6x16	64x
O Sechskantschrauben M6x30	6x
P Sechskantschrauben M6x60	8x
Q Unterlegscheiben Ø6mm	82x
R Sechskantmutter M6	18x
S Sechskantschlüssel	2x
T Erdspeiß	8x
U Sechskantschrauben M6x35	4x
V Spannschnüre (je ca. 3 Meter)	4x
W Abdeckkappen für Schraubköpfe	82x
X Abdeckkappen für Sechskantmuttern	18x



Für defekte Teile oder Fehlteile wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Kontaktdaten finden Sie auf Seite 28.

Die Hersteller-/Produktkennzeichnung finden Sie auf den Eckpfosten **A1 und **A3**.**



Einführung



Diese Aufbauanleitung ist Bestandteil des auf Seite 8 beschriebenen Grillpavillons und richtet sich an die Benutzer. Sie soll eine korrekte Verwendung und Wartung des Produktes garantieren. Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen. Versäumnisses bei der Einhaltung können schwere Verletzungen verursachen.

Die Aufbauanleitung sollte immer im Ganzen bleiben und während der Lebensdauer des Grillpavillon an einem leicht zugänglichen Ort aufbewahrt werden.

Bei Weitergabe des Produktes an Dritte ist diese Aufbauanleitung mit auszuhändigen.

Bei Verlust oder Beschädigung der Aufbauanleitung muss der Kunde bei seinem Händler eine neue Ausgabe anfordern, unter Angabe der wichtigsten Produktdaten und des Anforderungsgrunds. Die dazubenötigen Daten finden Sie ebenfalls auf dem Produktpass auf Seite 29

Der Hersteller behält sich das Recht auf eine Aktualisierung der Produktion und der Aufbauanleitung vor, ohne dass die vorherige Produktion und die Aufbauanleitung angepasst werden müssen. Der Hersteller behält sich sämtliche Rechte auf diese Aufbauanleitung vor: Eine – auch teilweise – Vervielfältigung derselben ist ohne eine schriftliche Genehmigung nicht erlaubt.

Symbole in der Aufbauanleitung

Nachfolgend werden die in dieser Aufbauanleitung verwendeten **HINWEISSYMBOL**e beschrieben.

INFORMATIONEN UND VORSICHTSMASSNAHMEN für einen problemlosen Aufbau und Verwendung des Grillpavillon.

Die Missachtung dieser Hinweise kann zu Mängeln am Produkt führen und/oder seine Funktion beeinträchtigen.

ACHTUNG GEFAHR FÜR DEN BENUTZER! Diese Hinweise und Informationen müssen unbedingt eingehalten werden.

Eine eventuelle Missachtung kann die Sicherheit von Personen gefährden.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zum Aufbau oder zum Betrieb.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Warnung

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

Prüfgrundsätze



Der Grillpavillon wurde gemäß Prüfgrundsatz EK5/AK8 12-04.1:2012 (Geräteschuppen für den nicht gewerblichen Gebrauch) und EK5/AK8 12-03.1:2012 (Gewächshäuser für den nicht gewerblichen Gebrauch) geprüft.



Warnung

Im Gegensatz zu Zelten dient der Grillpavillon nicht zum Wohnen, darunter Verweilen oder als Unterkunft.

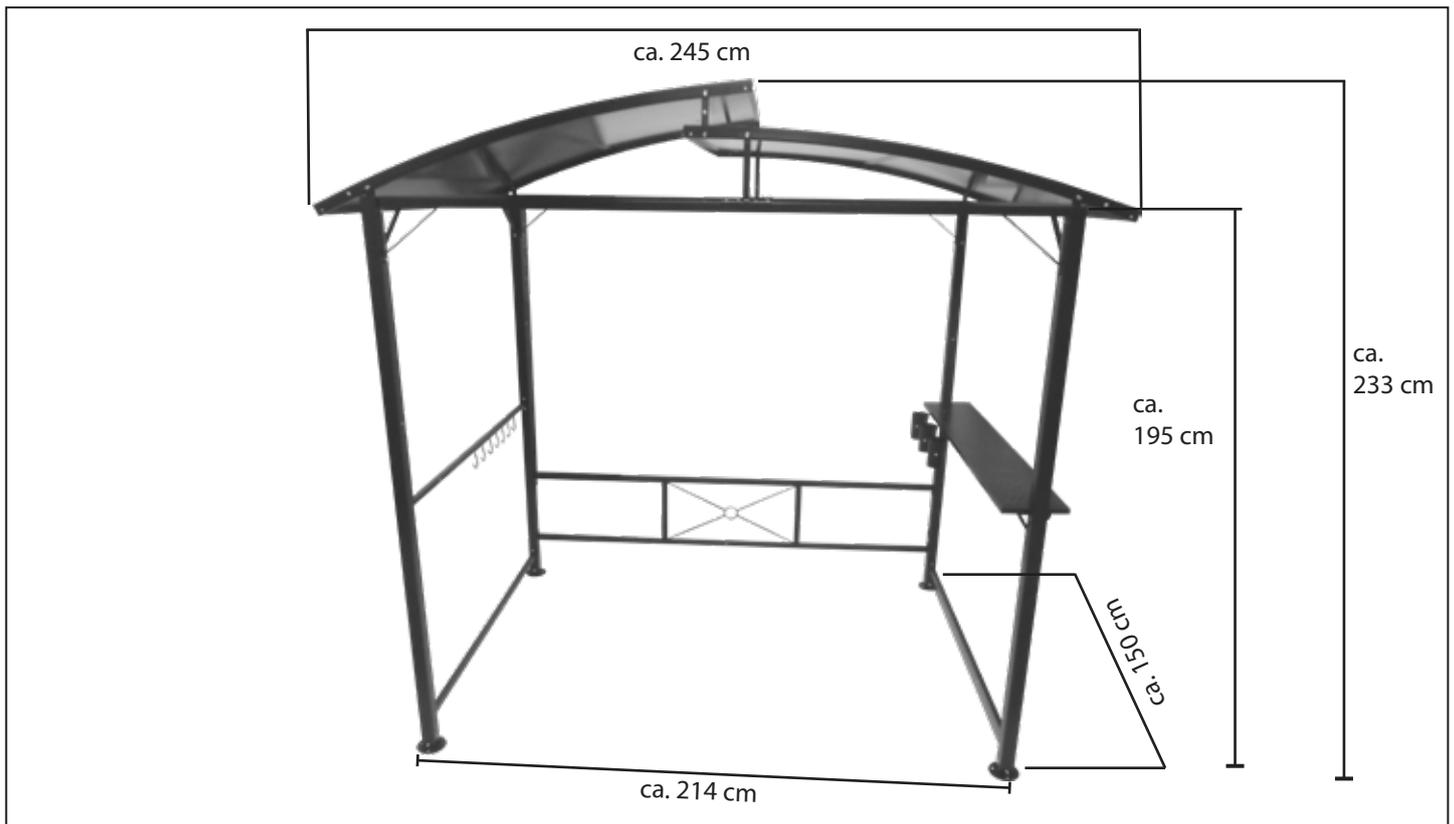
Allgemeine Informationen



Der Zusammenbau des Grillpavillon soll von mindestens 2 (zwei) Personen ausgeführt werden, die in die Beachtung der Vorschriften und Sicherheitsmaßnahmen eingewiesen sowie mit gültigen Bauvorschriften vertraut gemacht worden sind.

- Beachten Sie die örtlichen Bauvorschriften
- Die Montagestelle soll entsprechend vorbereitet und gesichert werden.
- Nach der Montage muss der Grillpavillon auf einwandfreien Halt und Stand überprüft werden.
- Nach der Beendigung der Arbeit die Aufbaustelle sauber halten. Alle Reste sowie nach der Montage übrig gebliebene Abfälle beseitigen.
- Der Grillpavillon kann nach vollständiger Beendigung der Aufbauarbeiten verwendet werden.
- Die dargestellten Abbildungen haben nur einen anschaulichen Charakter.
- Der Hersteller behält sich das Recht vor, Konstruktions- und Materialänderungen vorzunehmen.

Beschreibung Grillpavillon



Der Grillpavillon besteht im Wesentlichen aus einem Stahl-Gerüst (Gestell) und dem 2-teiligen Sonnen-/Regenschutzdach.

Gestell:

Das Gestell besteht aus pulverbeschichtetem Stahl.

Dachkonstruktion:

Die Dachkonstruktion besteht aus pulverbeschichtetem Aluminium mit Füllungen aus PVC-Stegplatten.



Die verwendeten Materialien sind widerstandsfähig gegen Verschleiß, der durch die Verwendung und durch Witterungseinflüsse entsteht, wobei von normalen Nutzungsverhältnissen und gemäßigten Klimabedingungen ausgegangen wird.



Warnung

Der Grillpavillon sollte fest mit dem Untergrund, auf welchem der Grillpavillon steht, verbunden werden, z. B. durch zusätzliches Abspannen mit Seilen an den Ecken oder Verschraubung auf Fundamenten (**Kapitel „Sicherheit“ ab Seite 9 beachten**). Passendes Befestigungsmaterial dazu erhalten Sie im Fachhandel. Die mitgelieferten Erdspieße sind nur zur Befestigung auf Rasenfläche geeignet und situationsbedingt eventuell nicht ausreichend.

Lassen Sie sich von einem Fachmann vor Ort beraten. Der Grillpavillon ist bei aufkommenden schlechten Wetterverhältnissen wie z. B. Wind, Sturm oder Schnee abzubauen und geschützt einzulagern.

Sicherheit

HINWEIS!

Bestimmungszweck und Anwendungsort

Der Grillpavillon ist ausschließlich als Unterstand konzipiert und dient nicht als Zelt im Sinne von Wohnen und Unterkunft. Der Grillpavillon ist geeignet als Sonnen-, Sicht- und leichter Regenschutz während des Grillens im privaten Bereich. Der Grillpavillon ist ausschließlich für den Privatgebrauch im Außenbereich und nicht für den gewerblichen Gebrauch geeignet. Der Grillpavillon darf nur wie in dieser Aufbauanleitung beschrieben verwendet werden. Der Grillpavillon dient nicht als Witterungsschutz und nicht zur (Ein-)Lagerung von Gegenständen aller Art wie z. B. Holz, Gartengeräte, Grillgeräte aller Art und nicht für explosivgefährdete Stoffe wie brennbare Flüssigkeiten, Gas.

Der Grillpavillon darf ausschließlich für den oben genannten Bestimmungszweck verwendet werden. Der Grillpavillon ist kein Kinderspielzeug. Der Grillpavillon ist nicht für eine dauerhafte Aufstellung vorgesehen. Der Grillpavillon lässt sich schnell auf- und abbauen und darf nur für die Dauer des Gebrauchs aufgestellt werden. Jedoch sind bei Befestigung auf Betonfundamenten und bei Nichtgebrauch minimum beide Dächer abzubauen und sicher einzulagern.

ACHTUNG: Jegliche vom obigen Bestimmungszweck abweichende Verwendungen sind **UNTERSAGT**, da hierdurch gefährliche Situationen für Personen entstehen könnten. Der Hersteller und/oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.



ES IST UNTERSAGT, auf dem Grillpavillon Gegenstände abzulegen (ausgenommen die dafür vorgesehenen Ablage/Tresen) und/oder sich an ihm abzustützen, anzuhängen. Dachflächen nicht betreten! **Absturzgefahr!** Es ist untersagt, die Ablage/Tresen als Sitzgelegenheit zu verwenden. Die Ablage/Tresen kann bis max. 20 kg belastet werden und dient ausschließlich zur Ablage von zum Grillen benötigten Utensilien. Die Haken können mit je max. 3 kg belastet werden. Eine unsachgemäße Verwendung befreit den Hersteller von jeglicher Haftung für eventuelle Personen- oder Sachschäden. Die Missachtung der Verwendungsbedingungen hat den automatischen Verfall jeder Art von Herstellergarantie zur Folge.

ES IST UNTERSAGT, das Gestell in irgendeiner Art und Weise zu zerlegen oder umzubauen. Für jegliche Veränderungen am Produkt übernimmt der Hersteller keinerlei Haftung.

ACHTUNG: Bei starken Regen, Wind (bei mehr als 28 km/h = Windstärke 4 gemäß Beaufort-Skala) oder **Schneefall** muss der **Grillpavillon komplett abgebaut** werden. Andernfalls besteht die Gefahr von Personen- oder Sachschäden. Wurde das Grundgestell auf z. B. Betonfundamenten befestigt, so sind **minimum beide Dächer abzubauen**. Siehe auch Kapitel „Spezifische Produkthinweise“ auf Seite 12.

INFORMATIONEN UND VORSICHTSMAßNAHME: Die Verwendung bei Frost/Schnee kann zu Schäden am Grillpavillon führen!

ACHTUNG: Es ist verboten, Leitern oder andere feste Gegenstände in der Nähe des Grillpavillon aufzustellen oder zu installieren, welche ein Betreten oder Hinhängen an den Grillpavillon ermöglichen können.

Nutzungs- und Installationsvoraussetzungen

Die normale Verwendung des Grillpavillon kann durch Personen ohne Fachkenntnisse erfolgen, sofern sie über 12 Jahre alt sind, in die ordnungsgemäße Verwendung eingewiesen wurden und diese Aufbau-, Bedienungs- und Wartungsanleitung gelesen haben. Die normale Bedienung des Grillpavillon (z. B. Aufbau) kann nach Einweisung in die Bedienung und Sicherheit durch Personen ohne Fachkenntnisse erfolgen.

Gewährleistung und Haftung

Personen- oder Sachschäden sind von der Haftung ausgeschlossen, wenn diese auf folgende Ursachen zurückzuführen sind:

- Nicht bestimmungsgemäße Verwendung des Produktes
- Unsachgemäße Öffnung der Verpackung
- Jegliche Veränderung am Produkt
- Nicht sachgemäßer Aufbau oder Bedienung
- Nichtbeachtung dieser Aufbauanleitung
- Nichteinhaltung der angegebenen technischen Daten
- Normaler Verschleiß und Farbveränderungen durch UV-Strahlung



- Bei starken Regen, Wind (bei mehr als 28 km/h = Windstärke 4 gemäß Beaufort-Skala, Siehe Tabelle Seite 12) oder Schneefall (siehe „Dachlast“ auf Seite 12) muss der Grillpavillon abgebaut werden, da die Gefahr von Personen- oder Sachschäden besteht. Bei Befestigung auf einem Betonfundament verankert, sind minimum die beiden Dächer abzunehmen und geschützt einzulagern um Personen- oder Sachschäden durch Überbelastung zu vermeiden
- Lagern Sie nach dem Abbau den Grillpavillon geschützt ein.
- Keine Gegenstände auf dem Dach ablegen. Es ist streng verboten, sich an den Grillpavillon zu hängen oder an ihm abzustützen: Es besteht die Gefahr von Personenverletzungen oder Schäden an dem Grillpavillon. Für jede Art sonstiger Fragen bitten wir Sie, sich vor Verwendung des Grillpavillons an Ihren Händler zu wenden.
Siehe auch Kapitel „Spezifische Produkthinweise“ auf Seite 12.
- Der Nutzer darf keine Eingriffe oder Arbeiten an dem Grillpavillon vornehmen, die seinen Kompetenzbereich überschreiten (siehe Kapitel „Bestimmungszweck und Anwendungsort“ auf Seite 9, Kapitel „Wartung und Reinigung“ auf Seite 27 sowie Kapitel „Anforderungen an den Aufsteller“ auf Seite 10).
- Bei Veränderungen/Eingriffen am Produkt, die ohne Genehmigung des Herstellers vorgenommen werden, ist letzterer von jeglicher Haftung für eventuell daraus folgende Schäden befreit. Der Nutzer muss den Händler umgehend über eventuelle Mängel und/oder Störungen der Sicherheitsvorrichtungen bzw. das Auftreten gefährlicher Situationen informieren.

Restrisiken

STOßGEFAHR: Der Grillpavillon verfügt auf allen vier Seiten über Eckstreben zur Stabilisierung. Es besteht die Gefahr sich den Kopf zu stoßen.

Sicherheitshinweise

Pflichten des Betreibers

- Der Grillpavillon darf nur in einwandfreiem und sicherem Zustand eingesetzt werden.
- Sicherheitshinweise in dieser Aufbauanleitung sowie allgemeingültige Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften sind einzuhalten.
- Die technischen Spezifikationen, statische und dynamische Lasten sind einzuhalten.

HINWEIS!

Bei Nichteinhaltung der statischen und dynamischen Lasten kann es zum Verlust der Stütz- und Haltefunktion kommen.

- Der Betreiber des Grillpavillon ist vor der Erstbenutzung verpflichtet, sich vom sicheren und ordnungsgemäßen Zustand des Grillpavillons zu überzeugen.
- Kinder sind zu beaufsichtigen. Kinder können den Grillpavillon als Klettergerüst verwenden und sich daran hochziehen.
- Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Lassen Sie den Grillpavillon niemals unbeaufsichtigt.
- Dachflächen nicht betreten! **ABSTURZGEFAHR!**
- Der Grillpavillon ist im aufgebauten Zustand zusätzlich gegen Wind zu sichern. Verwenden Sie dazu die beiliegenden Abspannseile an allen vier Ecken, welche mit den Erdspießen fest mit dem Wiesenuntergrund verankert werden sollten. Bei anderen Untergründen fragen Sie ihren Fachmann vor Ort um eine sichere Befestigung zu gewährleisten zu können.
- Der Grillpavillon darf nicht mit zusätzlichen Seitenteilen ausgestattet werden. **Brandgefahr!**

Anforderungen an den Aufsteller

Für den Aufbau des Grillpavillon sind folgende Punkte einzuhalten:

- Jene Person, welche mit dem Aufbau des Grillpavillons beauftragt wurde, muss diese Aufbauanleitung komplett gelesen und verstanden haben. Dies gilt auch, wenn die beauftragte Person bereits mit solchen Grillpavillons gearbeitet hat.
- Die beauftragte Person darf keine körperlichen Einschränkungen besitzen, welche die Aufmerksamkeit und das Urteilsvermögen beeinträchtigen. Dazu zählen z. B. Übermüdung, Alkoholkonsum etc.
- Kinder unter 12 Jahren, sowie Personen die unter Drogen-, Alkohol- oder Medikamenteneinfluss stehen, dürfen keinerlei Arbeiten wie Aufbau, Abbau, Wartung oder Reinigung durchführen.
- Mehrere Grillpavillons dürfen nicht miteinander gekoppelt werden. Zwischen den einzelnen Grillpavillons muss ein Mindestabstand von 3 Metern eingehalten werden.



Der Aufstellort und die Platzierung des Grillpavillons ist so zu wählen, dass bei auftretenden Gefahren (z. B. Brand) keinerlei Fluchtwege in der Umgebung versperrt sind.



Sicherheitshinweise zum Aufbau des Grillpavillons

- Versuchen Sie nicht, den Grillpavillon alleine aufzubauen. Das Gestell kann dadurch beschädigt werden.
- Der Grillpavillon muss auf einem ebenen, festen Untergrund positioniert/aufgestellt werden, entfernt von Kanten.
- **Sondermaßnahmen:**
Beim Aufstellen auf zu festem Untergrund (z. B. Pflastersteine) ist eine Befestigung mit den Erdspießen und/oder Abspannseilen nicht möglich. Verwenden Sie anderes geeignetes Befestigungsmaterial/Hilfsmittel, um eine feste Verankerung zu erreichen. Lassen Sie sich von einem Fachmann vor Ort beraten. Bei angrenzenden Rasenflächen kann der Pavillon auch mit längeren Spannseilen und den Erdspeisen außerhalb von z. B. Pflastersteinen befestigt werden.
- Halten Sie Kinder und Tiere während des Aufbaus von der Aufbaustelle fern, bis alle Arbeiten abgeschlossen wurden.
- Achten Sie darauf, dass keinerlei Spannungen an den Eckpunkten/Verbindungen während des Auf-/Abbaus entstehen.
- Der Grillpavillon muss im rechten Winkel (90 Grad) ausgerichtet sein.
- Bauen Sie den Grillpavillon nicht bei Regen, Schnee und aufkommendem Wind mit zu erwartenden Windgeschwindigkeiten von mehr als 28 km/h (= Windstärke 4 gemäß Beaufort-Skala, siehe Seite 12) auf. Der Grillpavillon könnte umkippen und jemanden verletzen.
- Der Grillpavillon verfügt über ein zweites abgesetztes Dach, um einen Rauchabzug zu gewährleisten. Die Öffnung zwischen den beiden Dächern darf nicht verschlossen werden.
- Die Platzierung des Grillpavillons ist so zu wählen, dass bei auftretenden Gefahren (z. B. Brand) keinerlei Fluchtwege versperrt sind.

Sicherheitshinweise zur Bedienung

- Verweilen Sie immer nur kurz unter dem Grillpavillon, da es bei Grillbenutzung und Sonneneinstrahlung sehr heiß werden kann.
- Der Betreiber des Grillpavillon ist verpflichtet, sich vor der Benutzung vom sicheren und ordnungsgemäßen Zustand des aufgebauten Grillpavillons zu überzeugen.
- Der Betreiber muss alle Personen, welche den Grillpavillon bedienen, im sicheren Gebrauch und Umgang unterweisen.
- Beachten Sie auch die Herstellerangaben des verwendeten Grills.
- Benutzen Sie den Grillpavillon nicht, wenn dieser Beschädigungen aufweist.
- Der Grillpavillon ist kein Regenschutz.
- Der Grillpavillon darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, da z. B. starke Windböen Schäden verursachen können.
- Der Grillpavillon ist bei starken Regen, Wind, Schneefall oder Nichtgebrauch abzubauen, siehe auch Seite 12. Wurde das Grundgestell auf z. B. Betonfundamenten befestigt, so sind minimum beide Dächer abzubauen.

Technische Merkmale

Bezugsmodelle

Die vorliegende Aufbauanleitung bezieht sich auf das Grillpavillon-Modell Nr. 303360105:

Technische Merkmale Grillpavillon

Breite in Meter / Länge in Meter / Höhe in Meter
Standfläche (von Außenkante Eckpfosten zu Außenkante Eckpfosten)



Die überdachte Fläche entspricht maximal ca. 3,6 qm.

Die leichte Beschattung wandert mit der Sonnenstellung/Lichtquelle und ist somit nicht immer zu 100% gegeben.

Daher kann eine leichte Beschattung auch außerhalb des Grillpavillons liegen.

Wir garantieren die UV-Beständigkeit der Hohlkammerplatten für eine Nutzungsdauer von maximal 3 Jahren!

Merkmale	Modell-Nr. 303360105
Baujahr	2020
Farbe Gestell	Schwarz
Breite/Tiefe (m)	ca. 1,50
Länge (m)	ca. 2,45
Höhe (m)	ca. 2,33
Standfläche	ca. 2,14 x 1,50
Durchgangshöhe (m)	ca. 1,95
Hohlkammerplatten (UV-beständig)	100% Polycarbonat (PC)
Dachlast	max. 40kg/m ²
Belastung Tresen max.	20 kg
Belastung je Haken	3 kg
Windstärke 4 (gemäß Beaufort-Skala)	4 (20-28 km/h, Zweige und dünne Äste bewegen sich, loses Papier und Blätter werden vom Boden aufgewirbelt)

Spezifische Produkthinweise

Der Grillpavillon in die Windwiderstandsklasse 1 eingeteilt und muss ab einer Windgeschwindigkeit von 28 Km/h (ab Windstärke 4, 20–28 km/h nach Beaufort-Skala, siehe hierzu Tabelle auf dieser Seite) abgebaut werden, dies gilt ebenso bei einsetzendem Schneefall (siehe hierzu auch Kapitel „Dachlast“ auf dieser Seite).

Bei Befestigung auf einem Betonfundament, sind minimum die beiden Dächer abzunehmen und geschützt einzulagern um Personen- oder Sachschäden durch Überbelastung zu vermeiden.

Es ist streng verboten, die auf dem Grillpavillon angebrachten Sicherheitsinformationen zu entfernen.

Beaufort-Skala

Die Beaufort-Skala ist ein Hilfsmittel, mit deren Hilfe die Windstärke anhand der Auswirkungen des Windes geschätzt werden kann. Für den hier beschriebenen Grillpavillon gilt die maximale Windstärke 4.

Windstärke Beaufortgrad	Windgeschwindigkeit			welche Auswirkungen kann man erkennen	welche Drachen fühlen sich wohl in diesem Wind
	m/s	km/h	Knoten		
4 mäßige Brise	6-7	20 - 28	11-16	Zweige und dünne Äste bewegen sich, loses Papier und Blätter werden vom Boden aufgewirbelt	Die meisten Drachenmodelle sollten in diesem Windbereich fliegen

Dachlast

Bei der Dachlast handelt es sich um die Gewichtsbelastung der Dächer des Grillpavillon, z. B. durch Schnellfall.

Die Dächer des in dieser Aufbau-, Bedienungs- und Wartungsanleitung beschriebenen Grillpavillon können einer Gewichtsbelastung von maximal 40kg/m² standhalten.



Um Produkt- und Personenschäden zu vermeiden, sind die Dächer IMMER freizuhalten. Die Dächer des Pavillon (wenn dieser z. B. auf Betonfundamenten befestigt wurde) sind bei einsetzendem Schneefall abzubauen, trocken und sicher einzulagern.

Defintionen der Dachlasten durch z. B. Schneefall.

Gefahr besteht bereits ab Schneehöhen von 8 cm, dabei ist folgendes zu beachten:

Ein Belastung (Gewicht) von ca. 40 kg/m² wird in folgenden Situationen erreicht.

- 29 cm Höhe trockener Schnee
- 8 cm Höhe wässriger Schnee
- 4,4 cm für Eisschicht

Transport und Verpackung

Transport des Grillpavillons

Für die Handhabung vor, während und nach dem Transport des Grillpavillon ist der Kunde verantwortlich. Der Kunde muss für einen angemessenen Transport sorgen, damit die Originalverpackung und somit der Grillpavillon nicht beschädigt wird. Eventuelle Produktschäden, die durch die Demontage und die Handhabung oder Transport nach der Installation verursacht werden, sind nicht durch die Garantie/Gewährleistung abgedeckt. Das Verpackungsmaterial muss entsorgt und/oder wiederverwertet werden, gemäß den geltenden Vorschriften im Bestimmungsland.

Verpackung, Handling und Entfernen der Verpackung

Der Grillpavillon ist in 2 (zwei) Kartons verpackt. Die Einzelteile sind durch Folie geschützt.

HINWEIS!

Auspacken

Der Grillpavillon ist schwer, besteht aus mindestens 2 Paketen und sollte nach Möglichkeit von zwei Personen getragen werden. Zum Öffnen der Verpackung eine Schere mit abgerundeten Spitzen verwenden, damit die darin befindlichen Gestell- und Dachteile nicht beschädigt werden.



ACHTUNG: KEINESFALLS CUTTER ODER MESSER VERWENDEN.

Hierdurch kann der Grillpavillon beschädigt werden.

Die Verpackungsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern lagern, da sie eine Gefahrenquelle darstellen können.

Benötigtes Werkzeug

Benötigtes Werkzeug für den Aufbau



Wenn Sie das benötigte Werkzeug oder Montagehilfen falsch oder unvorsichtig verwenden, besteht die Gefahr, dass Sie sich damit verletzen.

Für den Zusammenbau werden bereits ab Werk zwei Sechskantschraubenschlüssel mitgeliefert. Gerne können aber auch passende, vorhandene Sechskantschraubenschlüssel verwendet werden.

Für den Dachaufbau empfehlen wir außerdem noch eine Leiter, Podest oder dergleichen zu verwenden. Bei Arbeiten auf Leitern, Podesten und dergleichen sind diese von einer zweiten Person zu sichern.

1

Bestimmen Sie den Aufstellort des Grillpavillons. Dieser ist so zu wählen, dass bei auftretenden Gefahren (z. B. Brand) keinerlei Fluchtwege in der Umgebung versperrt sind. Der Untergrund muss fest und eben sein.

Nehmen Sie alle Einzelteile vorsichtig aus der Verpackung.

Entfernen Sie die Schutzfolien und legen Sie die Einzelteile an einem sicheren Ort ab, damit sie während der Aufbauarbeiten nicht verkratzt, beschädigt oder verschmutzt werden können.

HINWEIS!

Es dürfen nicht mehrere Grillpavillons miteinander verbunden werden. Lassen Sie zwischen mehreren Grillpavillons jeweils immer einen Abstand von mindestens 3 Metern.

2

Prüfen Sie, ob alle Einzelteile gemäß Aufstellung auf Seite 5 vorhanden und in einwandfreiem Zustand sind.

HINWEIS!

Beginnen Sie bei fehlenden, beschädigten oder verformten Teilen keinesfalls mit der Montage. Wenden Sie sich in einem solchen Fall umgehend an unseren Kundenservice. Die Kontaktdaten finden Sie auf Seite 28.



Warnung

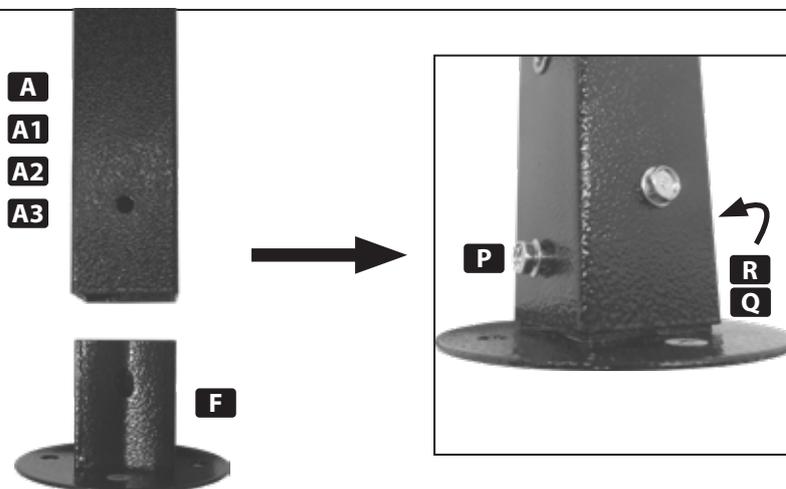
Für den Auf- und Abbau benötigen Sie mindestens 2 Personen. Für einen einfacheren und zeitsparenderen Auf- und Abbau werden 3 Personen empfohlen. Achten Sie auf einen festen und ebenen Untergrund. Achten Sie während der Aufbauarbeiten auf Ihre und die Sicherheit anderer.

Wir empfehlen, den Grillpavillon auf 3 (drei) Etappen zusammen zu bauen.

- Schritt 1: Zusammenbau Pavillon-Gestell
- Schritt 2: Zusammenbau Pavillon-Dach (2x)
- Schritt 3: Anbringung Pavillon-Zubehör

Zusammenbau Pavillon-Gestell

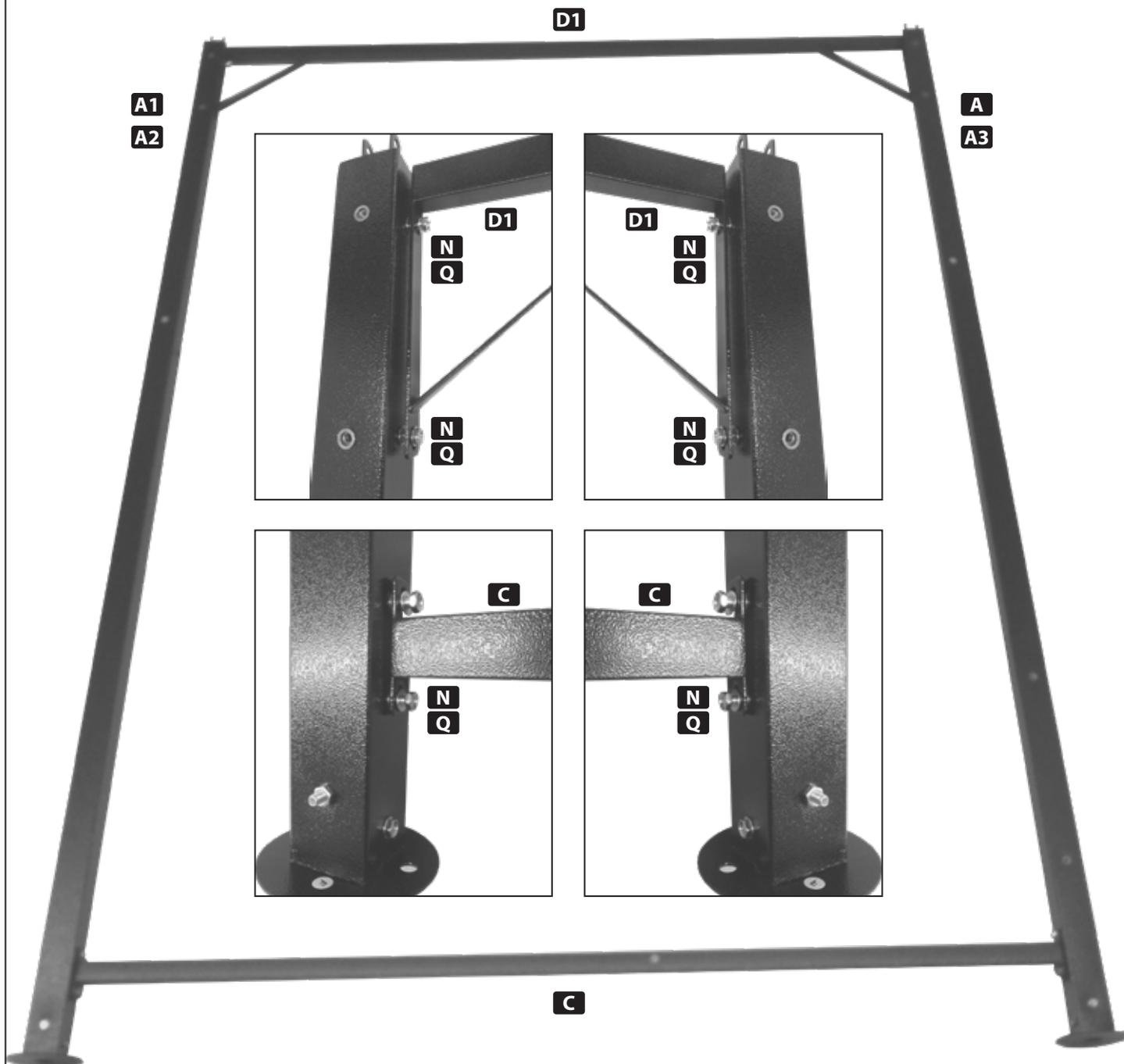
3



Setzen Sie in allen die vier Eckpfosten **A**, **A1**, **A2** und **A3** von unten jeweils einen Fuß **F** ein.

Befestigen Sie die Füße jeweils mit einer Sechskantschraube **P**, Unterlegscheibe **Q** und Sechskantmutter **R**.

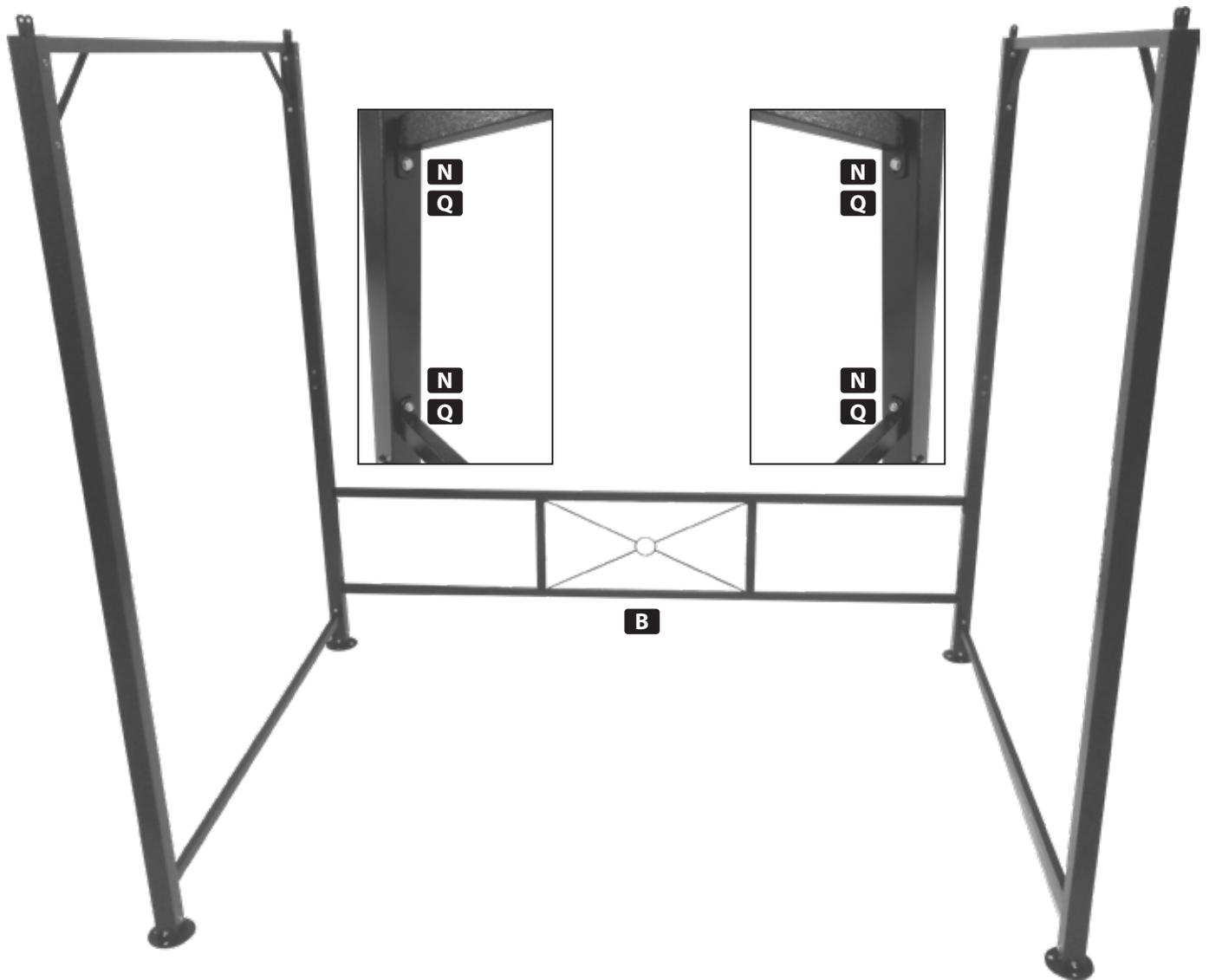
4



Verbinden Sie oben die Eckpfosten hinten links **A** und vorne links **A1** mit einem Querträger kurz **D1**.
 Verbinden Sie unten die Eckpfosten hinten links und vorne links mit einer Querstrebe **C**.
 Verwenden Sie dazu überall die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

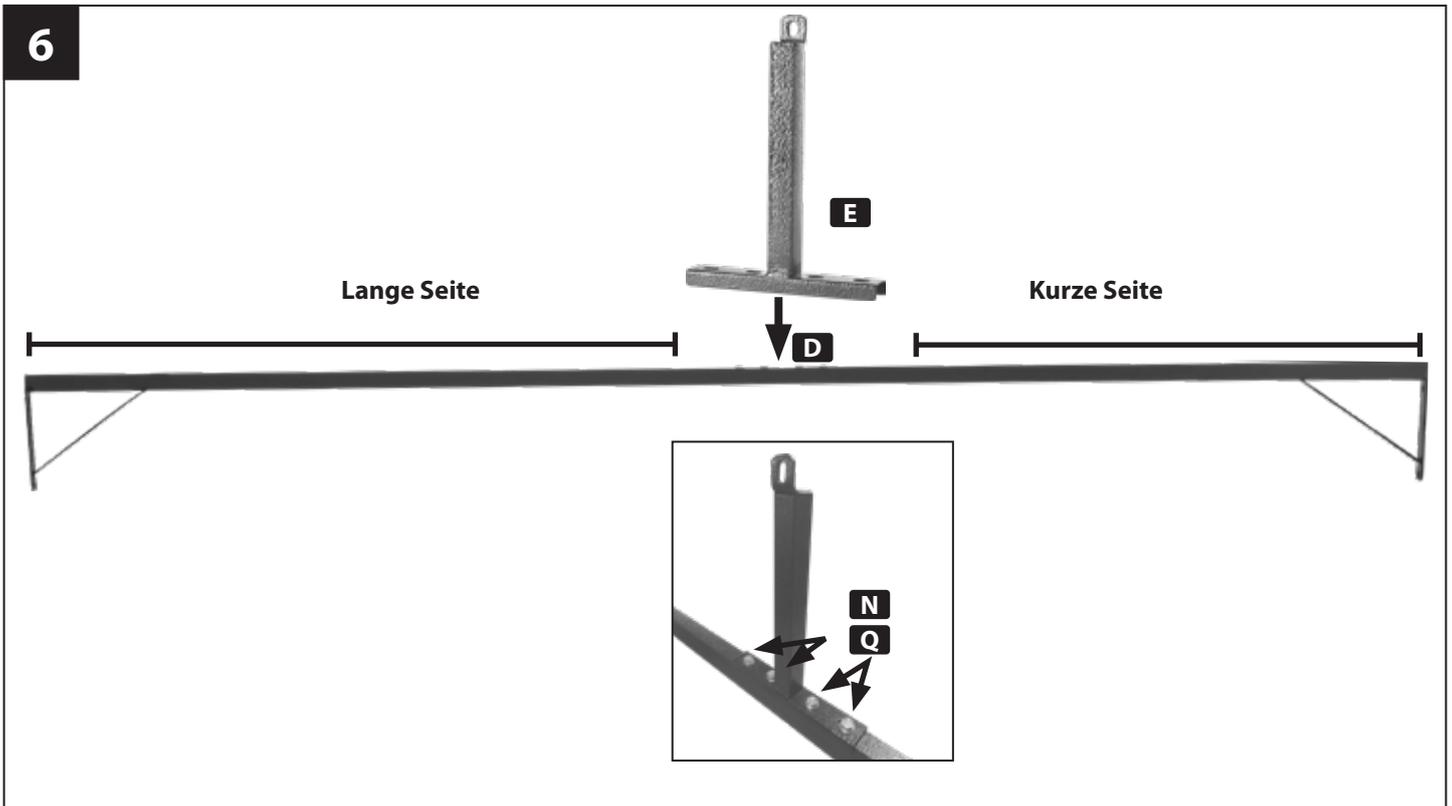
Wiederholen Sie diesen Vorgang mit den Eckpfosten hinten rechts **A2** und vorne rechts **A3**.

5



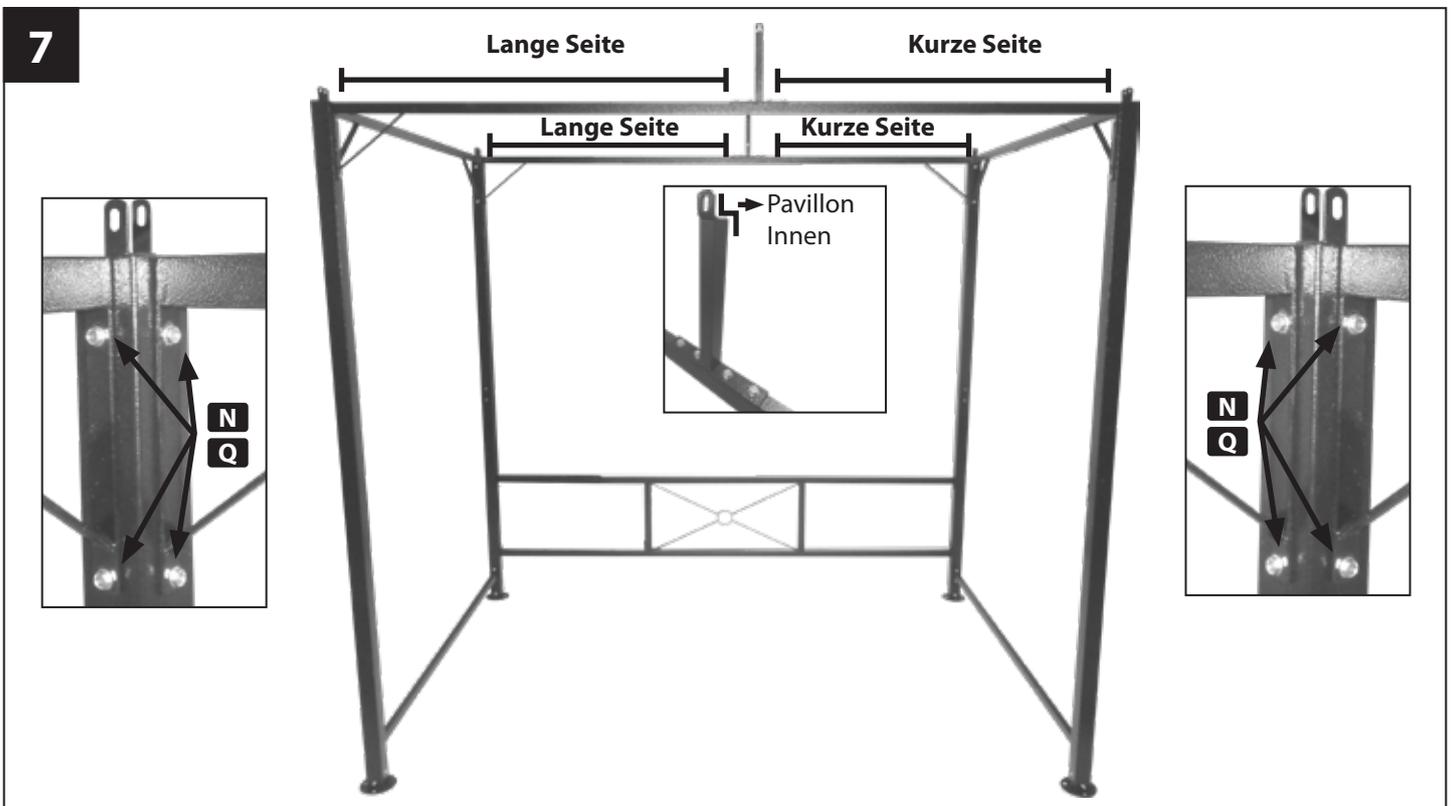
Verbinden Sie die beiden vormontierten Seitenteile mit dem Rückenteil **B**.
Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

6



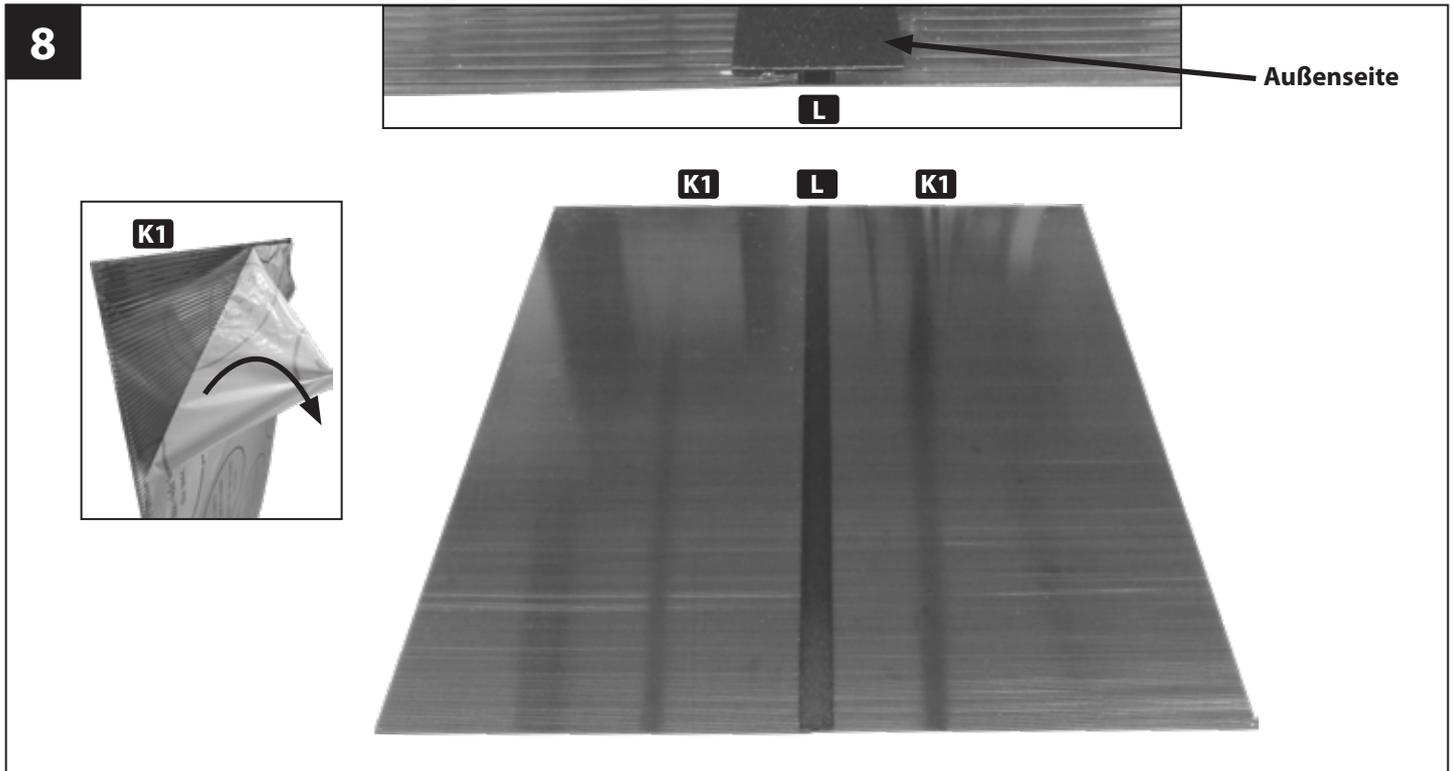
Befestigen Sie jeweils auf einem Querträger lang **D** eine Dachstütze **E**.
 Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.
ACHTUNG! Die Querträger haben jeweils eine lange und eine kurze Seite. Beachten Sie dazu Folgeschritt 7.

7

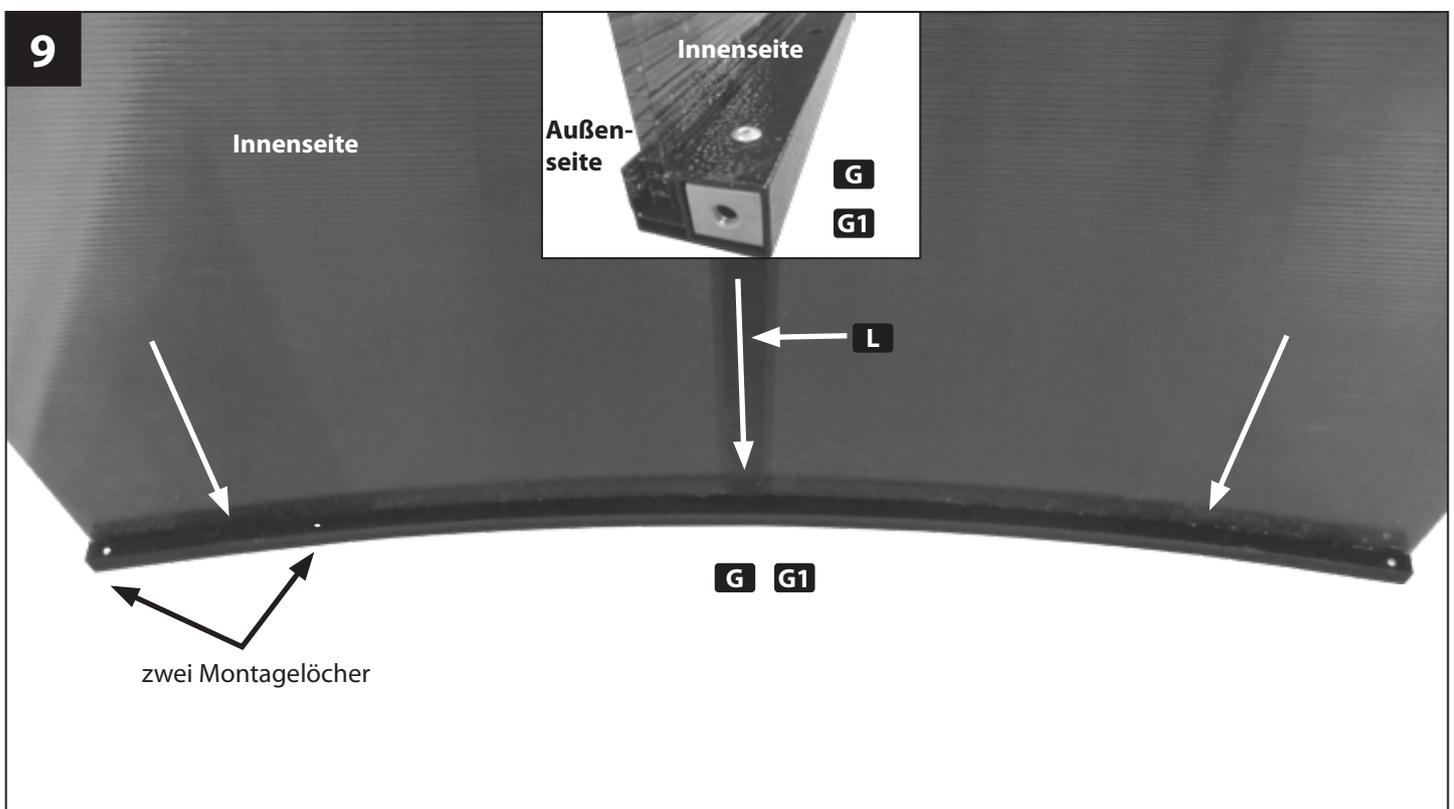


Befestigen Sie die vormontierten Querträger lang mit den Seitenteilen.
 Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.
ACHTUNG! Die abgewinkelte Seite der Dachstütze zeigt dabei immer ins Pavillon-Innere.
ACHTUNG! Die Querträger haben jeweils eine lange und eine kurze Seite. Dabei liegen sich immer die kurzen Seiten gegenüber und die langen Seiten gegenüber.

Zusammenbau Pavillon-Dach

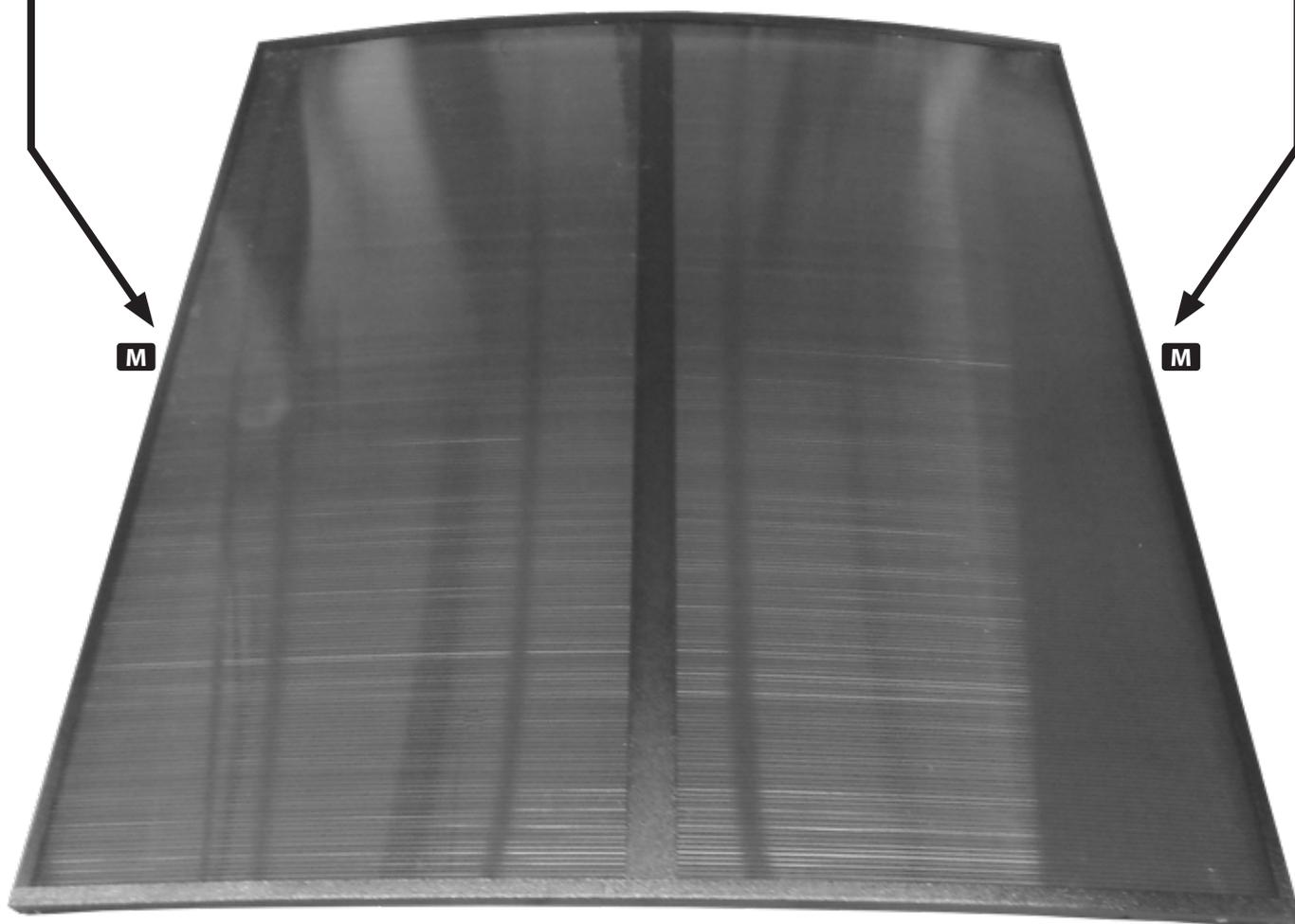
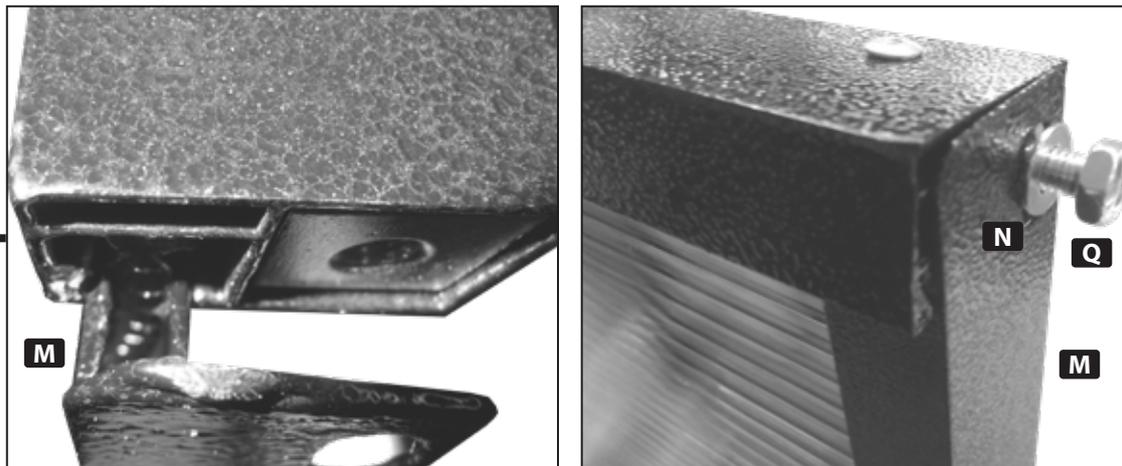


Entfernen sie von den Hohlkammer-Platten groß **K1** die Schutzfolien. Diese Schutzfolie ist beidseitig je Hohlkammer-Platte angebracht. Verbinden Sie nun die zwei großen Hohlkammerplatten mit dem Mittelverbinder **L**.
ACHTUNG! Beachten Sie beim Zusammenbau die Seitenkennzeichnung der einzelnen Hohlkammer-Platten.



Setzen auf die zusammengefügte Hohlkammer-Platten in die Träger groß vorne **G** und hinten **G1** ein. Achten Sie darauf, das die Hohlkammer-Platten komplett in der Nut sitzen.
ACHTUNG! Beachten Sie beim Zusammenbau die Seitenkennzeichnung der einzelnen Hohlkammer-Platten.

10

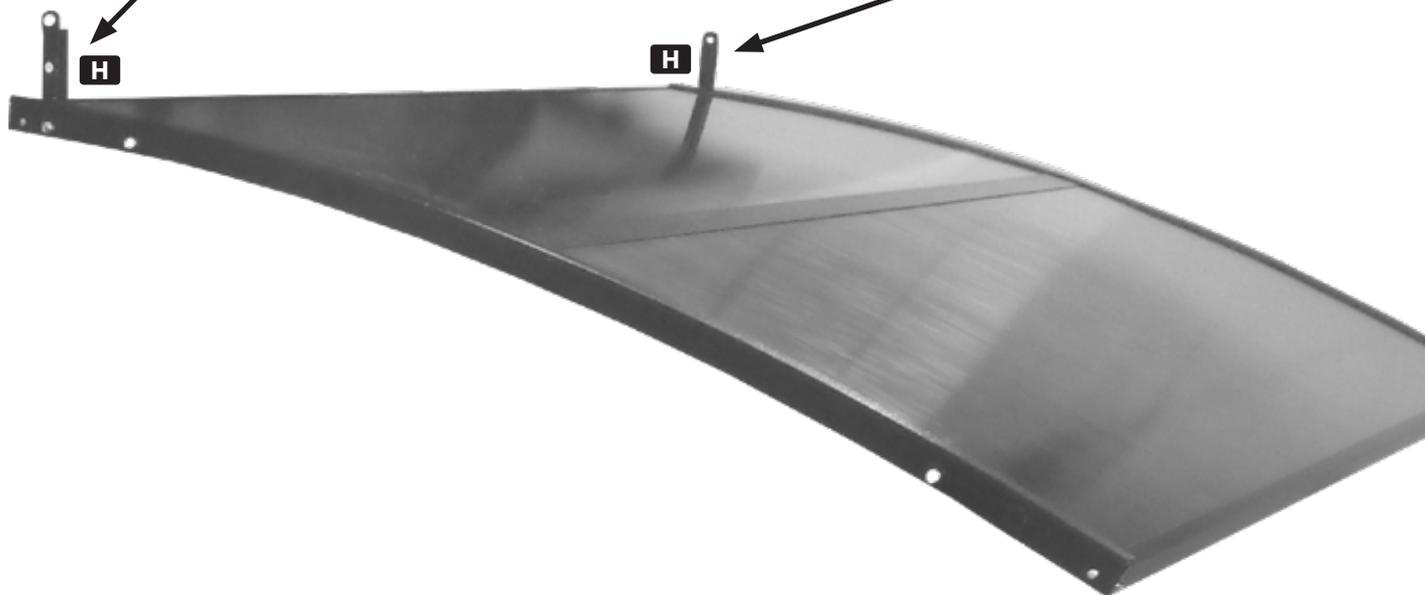
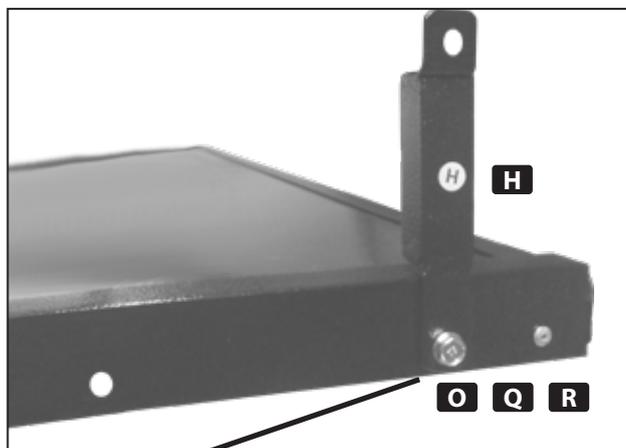
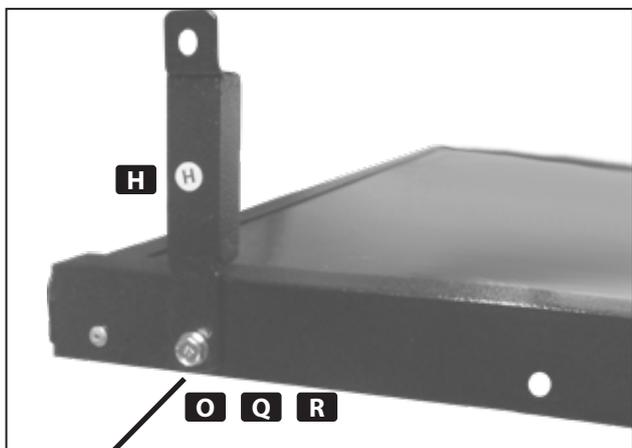
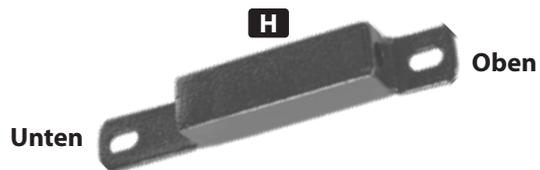


Befestigen Sie beidseitig die Abschlußprofile **M**. Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

HINWEIS!

Wiederholen Sie diesen Dach-Zusammenbau für das zweite kleinere Dach in gleicher Art und Weise. Verwenden Sie jedoch dazu die kleineren Hohlkammer-Platten **K**, Träger klein **G2**, **G3** und Abschlußprofile **M**. Verwenden Sie auch hier die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

11



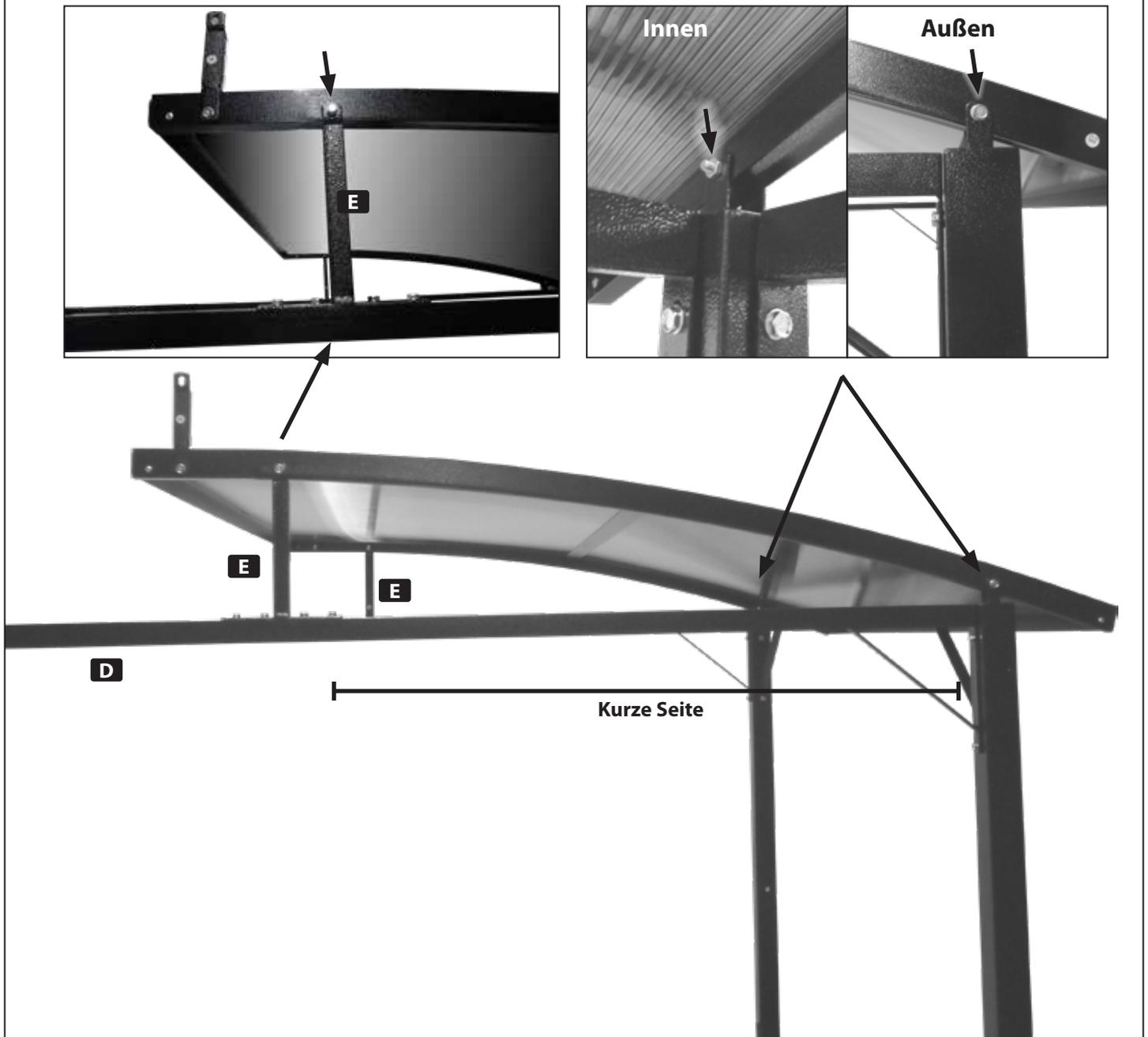
Befestigen Sie die kleinen Dachstützen **H** beidseitig am vormontierten großen Dach.

Dabei zeigt der kleinere Loch-Schenkel nach oben.

Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **O**, Unterlegscheiben **Q** und Sechskantmuttern **R**.

Achtung! Die kleine Dachstütze wird am vorderen Schraubloch befestigt.

12



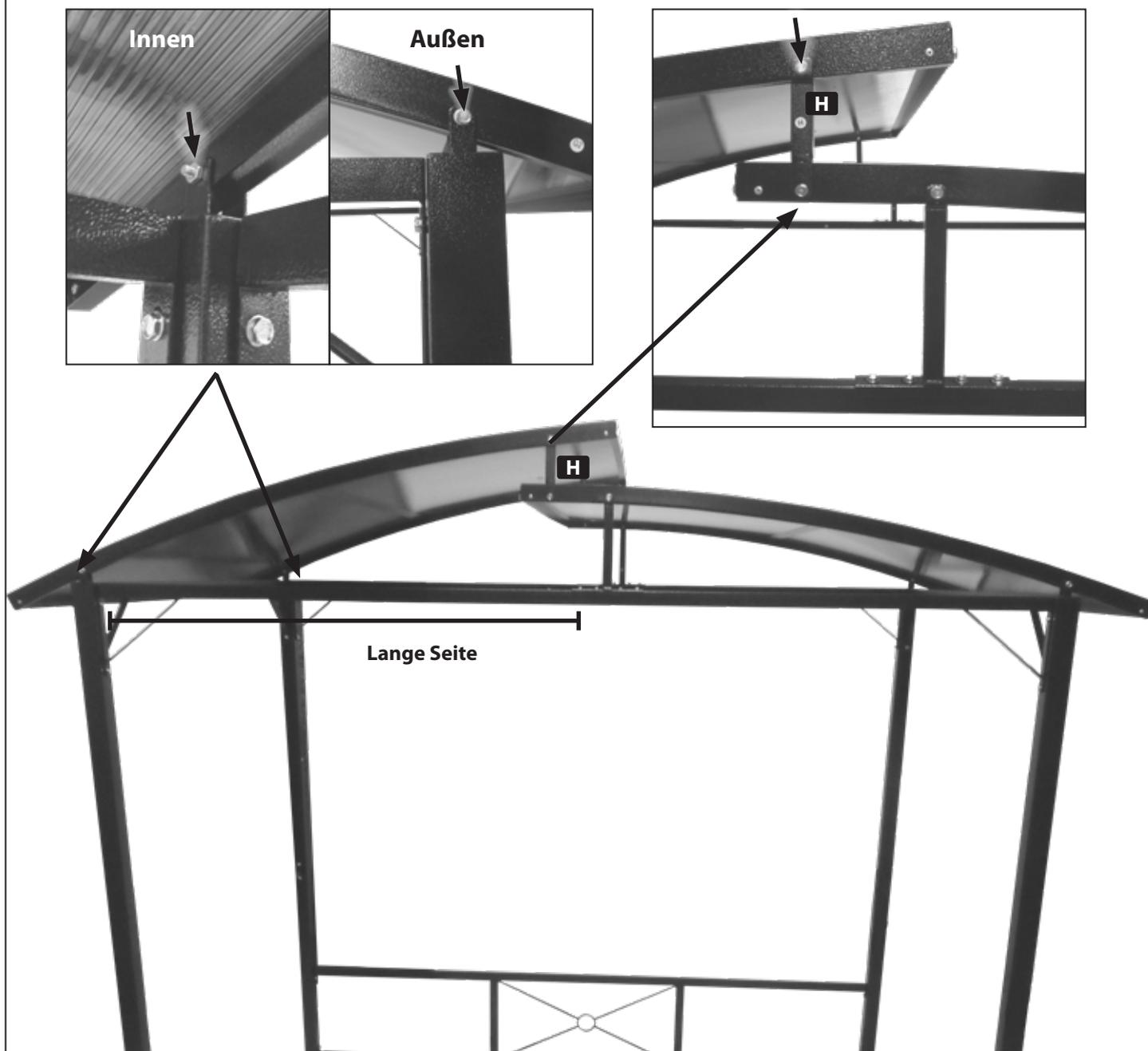
Setzen Sie das große Dach in die beiden Gabelungen der Eckpfosten, auf der kurzen Seite vom Querträger **D**, und auf die Dachstützen **E** an den Querträgern.

Befestigen Sie das Dach an allen vier Ecken jeweils mit den Sechskantschrauben **U**, Unterlegscheiben **Q** und Sechskantmuttern **R**.

HINWEIS!

Bitte Sie hier unbedingt mindestens eine weitere Person um Mithilfe.

13



Setzen Sie das kleinere Dach in die beiden Gabelungen der Eckpfosten, auf der langen Seite vom Querträger **D** und auf die kleinen Dachstützen **H**.

Befestigen Sie das Dach mit den Sechskantschrauben **U**, Unterlegscheiben **Q** und Sechskantmuttern **R**.

HINWEIS!

Bitte Sie hier unbedingt mindestens eine weitere Person um Mithilfe.

Zusammenbau Pavillon-Zubehör

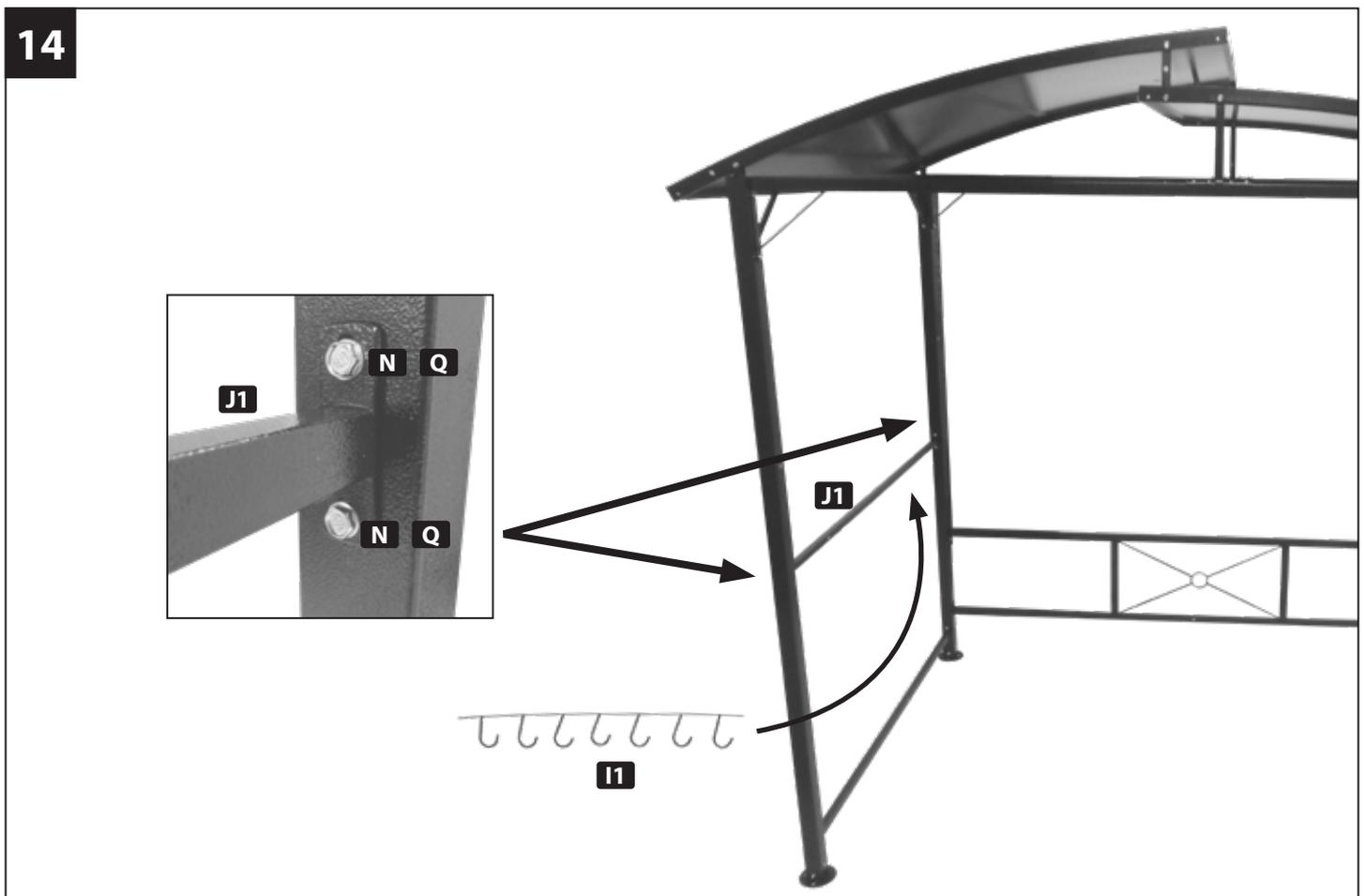


Das Zubehör wie z. B. die Utensilien-Becher/Flaschenhalter, Tresen oder der Utensilien-Haken können je nach gewünschter Seite entweder links oder rechts montiert werden.

Folgende Möglichkeiten sind dabei gegeben:

1. Utensilien-Becher an Querstrebe einhängen
2. Utensilien-Becher unter Tresen oder unter Querstrebe anschrauben
3. Utensilien-Haken unter Tresen anschrauben
4. Utensilien-Haken unter Querstrebe anschrauben
5. Tresen kann links oder rechts angebracht werden.

In unserem Beispiel wird der Utensilien-Haken auf der linken Seite, und der Tresen inkl. Utensilien-Becher (Flaschenhalter) auf der rechten Seite montiert.

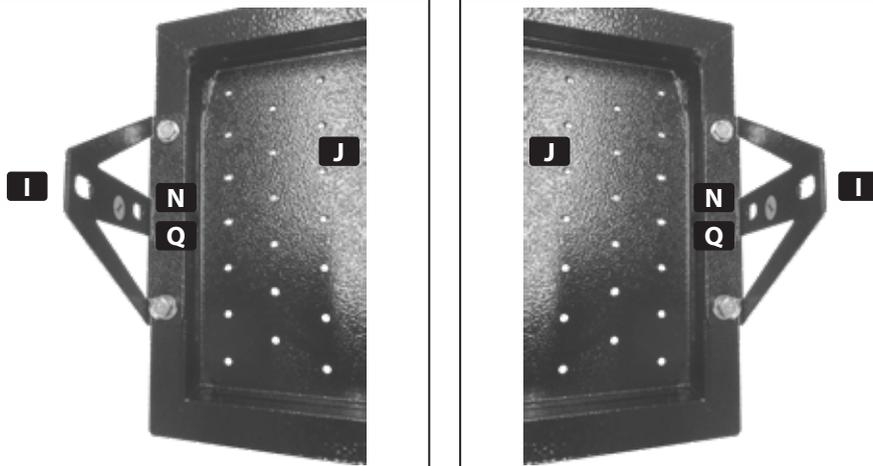


Befestigen Sie die Querstrebe **J1** zwischen den beiden linken Eckpfosten.
Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.
Nun können Sie den Utensilien-Haken **I1** von unten an die Querstreben **J1** befestigen.
Verwenden Sie auch hier die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

ACHTUNG! Es besteht die Gefahr am sich Utensilien-Haken zu verfangen.

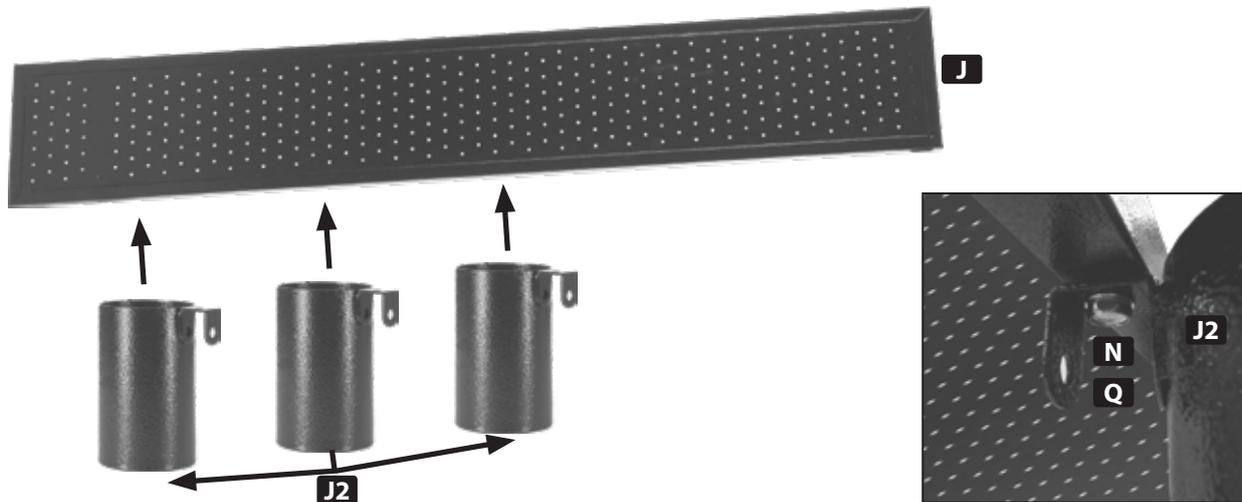
Aufbau Grillpavillon

15



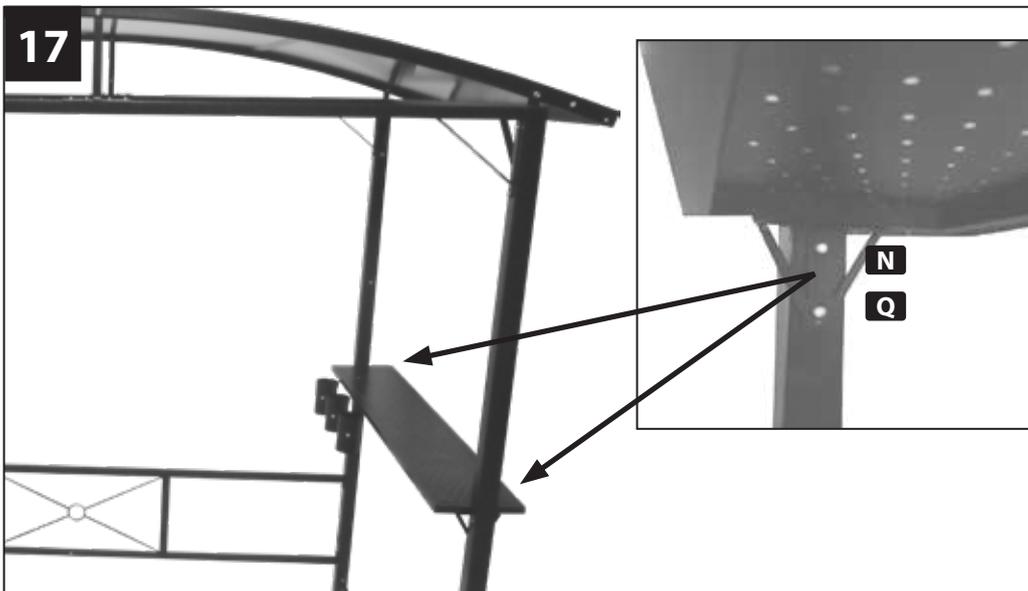
Befestigen Sie die Haltewinkel **I** am Tresen **J**.
Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

16



Befestigen Sie die Utensilien-Becher (Flaschenhalter) **J2** unten am Tresen **J**.
Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

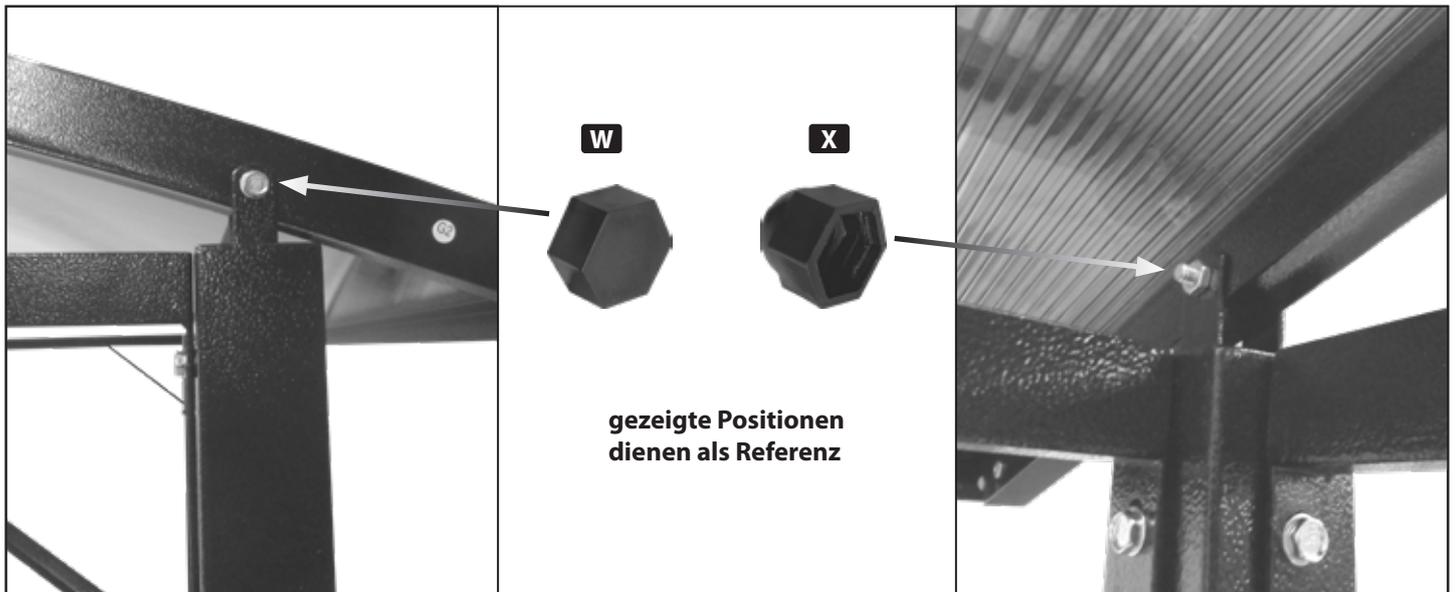
17



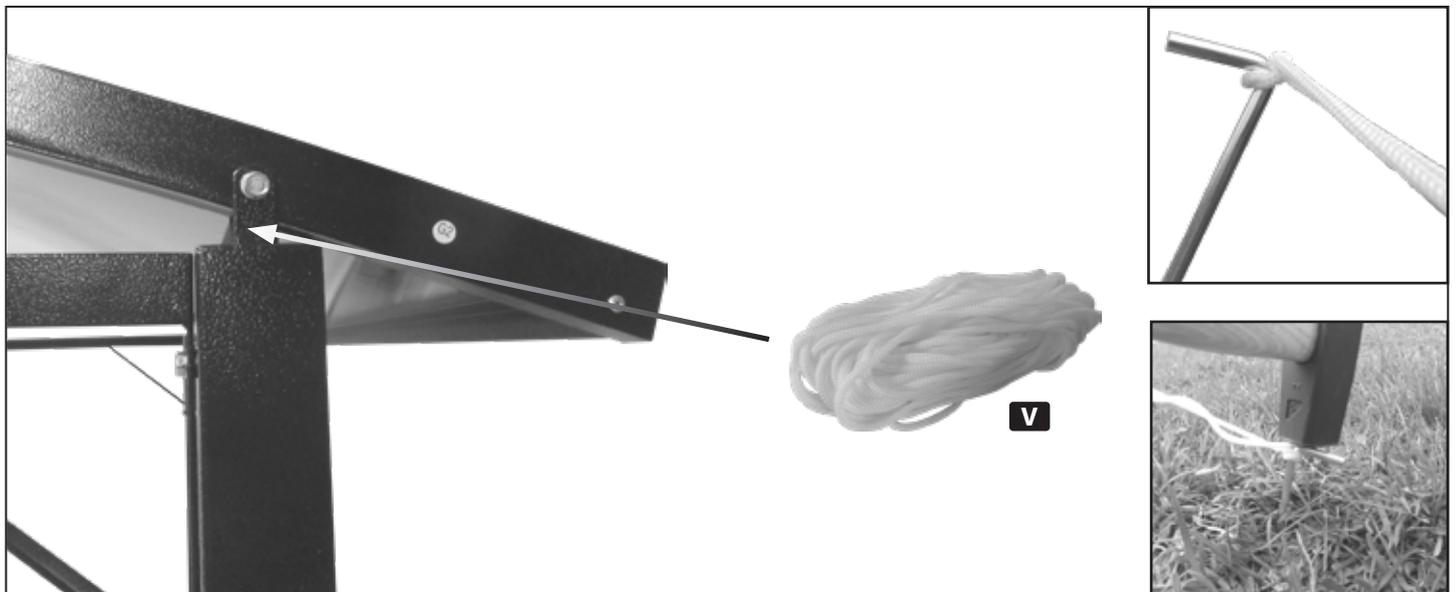
Befestigen Sie den vormontierten Tresen zwischen den beiden rechten Eckpfosten.
Verwenden Sie dazu die Sechskantschrauben **N** und Unterlegscheiben **Q**.

FERTIG!

Aufbau Grillpavillon



Stecken Sie nun auf **alle** Schraubenköpfe die Abdeckkappen **W** und auf **alle** Sechskantmuttern die Abdeckkappen **X** auf. Diese Abdeckkappen dienen als Kratz- und Witterungsschutz.



Befestigen Sie an allen vier Ecken (oben) jeweils eine Spannschnur **V**. Spannen Sie die Spannschnüre **V** im 45° Winkel nach unten ab und befestigen diese an den Erdspießen **S**. Verankern Sie die Erdspieße **S** im Untergrund.



Erdspieße sind nur zur Befestigung auf Rasenfläche geeignet und situationsbedingt eventuell nicht ausreichend. Der Grillpavillon sollte fest mit dem Untergrund, auf welchem er steht, verbunden werden. Ist eine Untergrundbefestigung mit den Erdspießen und Spannschnüren nicht umsetzbar, muss die Befestigung mit dem vorhandenen Untergrund angepasst werden.

Lassen Sie sich von einem Fachmann vor Ort beraten.

Passendes Befestigungsmaterial dazu erhalten Sie im Fachhandel.

Der Grillpavillon ist bei aufkommenden schlechten Wetterverhältnissen wie z. B. Wind, Sturm oder Schnee abzubauen und geschützt einzulagern, siehe hierzu Kapitel „Spezifische Produkthinweise“ auf Seite 12.

Benutzung Grillpavillon

Wichtige Hinweise vor und während Benutzung

HINWEIS!

ACHTUNG! Vor Benutzung des Grillpavillon das Kapitel „Sicherheit“ auf Seite 9 sorgfältig durchlesen.



Warnung

Überprüfen Sie nach dem Aufbau den Grillpavillon auf festen Stand und lose Befestigungen.

ACHTUNG! Bei aufkommendem Wind/Sturm muss der Grillpavillon unverzüglich abgebaut werden. Andernfalls besteht die Gefahr von Personen- oder Sachschäden.

- Der Grillpavillon ist nur temporär als leichter Sonnen-, Sicht- und Regenschutz und für die unter Kapitel „Bestimmungszweck und Anwendungsort“, auf Seite 9 dieser Anleitung genannten Zwecke, zu verwenden
- Es ist streng verboten, an dem Grillpavillon hochzuklettern oder an diesem große/schwere Gegenstände aufzuhängen/abzulegen.

HINWEIS!

Den Grillpavillon nur einlagern, wenn dieser komplett trocken ist. Rostgefahr!

Abbau Grillpavillon

Bauen Sie den Grillpavillon in umgekehrter Reihenfolge des Aufbaus wieder ab.

Alternativ kann der Pavillon in die 3 (drei) Grundelemente, zwei Dächer und Grundgestell, zerlegt werden. Bei Befestigung auf einem Betonfundament entfernen Sie die beiden Dächer. Siehe auch Kapitel „Sicherheit“ auf Seite 10. Lagern Sie den Pavillon bzw. die Grundelemente sicher und geschützt, z. B. in der Garage, ein.



Warnung

Ein nur teilweise abgebauter oder in Baugruppen zerlegter Grillpavillon bietet keine ausreichende Festigkeit/Tragfähigkeit gegen z. B. Wind und kann beschädigt werden oder zu Schäden an Elementen aller Art oder Personen führen.

Aufbewahrung



Alle Teile müssen vor dem Abbau und der Einlagerung vollständig trocken sein.
Bewahren Sie den Grillpavillon stets an einem trockenen und geschützten Ort auf.
Lagern Sie den Grillpavillon so ein, dass keine Verformungen am Gestell möglich sind.

Wartung und Reinigung

Regelmäßige Wartung

HINWEIS!

Durch Einhaltung der nachfolgend genannten Zeitabstände kann der einwandfreie Zustand des erworbenen Produktes beibehalten werden.

Vor jedem Gebrauch sollte der Grillpavillon gründlich auf eventuelle Beschädigungen geprüft werden.

Es sollten ausschließlich Originalersatzteile verwendet werden.
Bitte wenden Sie sich für die Bestellung von Ersatzteilen an Ihren Händler.

Dank der hochwertigen Qualität der verwendeten Materialien benötigt der Grillpavillon keine besondere regelmäßige Wartung, abgesehen von der eventuellen Reinigung.

Reinigung



Bei einer Reinigung unter Zuhilfenahme von Leitern, fahrbaren Gerüsten und anderen Vorrichtungen die entsprechenden Sicherheitsvorschriften einzuhalten.

Die Reinigung kann mit einem Schwamm/Tuch und lauwarmem Wasser durchgeführt werden.

ACHTUNG! Keine Lösungsmittel auf Ammoniak- oder Kohlenwasserstoffbasis oder andere ätzende Reinigungsmittel verwenden. Keine Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten verwenden. Keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände verwenden wie z. B. Spachtel, Messer usw., dadurch können die Oberflächen beschädigt werden und zur Rostbildung führen.

Wir empfehlen bei oberflächlichen Beschädigungen ein Rostschutzmittel zu verwenden. Nähere Auskünfte darüber erhalten Sie vom Fachhändler in ihrer Nähe.

Entsorgung

Entsorgung

Die Materialien, aus denen der Grillpavillon besteht, gehören nicht zu den Gefahrenstoffen.



Werfen Sie den Pavillon keinesfalls in den normalen Hausmüll!

Entsorgen Sie ihn über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Denken Sie an den Umweltschutz. Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung

Service

Service

Sollte trotz aller Kontrollen der Grillpavillon beschädigt oder unvollständig sein, so wenden Sie sich an die nachfolgende Serviceadresse.

hecht international GmbH
Im Herrmannshof 10
91595 Burgoberbach
GERMANY

Hotline:

+49 (0)9805 93331981

Web:

www.hecht-international.com



Produktpass

Produktbezeichnung: Grillpavillon

Modell-Nummer: 303360105

Charge-Nr.: A0905

Dokumentennummer: V1/2020-30336

gekauft bei: _____

gekauft am: _____

Kontaktdaten: hecht international GmbH
Im Herrmannshof 10
91595 Burgoberbach
GERMANY

+49 (0)9805-93331981

www.hecht-international.com

Bewahren Sie diesen Produktpass für spätere Fragen/Reklamationen sorgfältig auf!



© Copyright
Nachdruck oder Vervielfältigung (auch auszugsweise)
nur mit Genehmigung der:

hecht international GmbH
Im Herrmannshof 10
91595 Burgoberbach
Germany

2020

Diese Druckschrift, einschließlich aller ihrer Teile,
ist urheberrechtlich geschützt.

Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen
des Urheberrechts ist ohne Zustimmung der
hecht international GmbH unzulässig und strafbar.

Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen,
Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die
Einspeisung und Verarbeitung in elektronischen
Systemen.

Importiert von:
hecht international GmbH
Im Herrmannshof 10
91595 Burgoberbach
GERMANY

Irrtümer, Änderungen und Druckfehler vorbehalten.

